Nr. 215. — Erstes Blatt.

Verantwortl. Redakteur: R. O. Köhler in Stettin.
Verleger und Drucker: R. Grassmann in Stettin, Kirchplatz 3—4.

Bezugspreis: in Stettin monatlich 50 Pf., in Deutschland 2 Mk. vierteljährlich; durch den Briefträger ins Haus gebracht kostet das Blatt 50 Pf. mehr.

Anzeigen: die Kleinzeile oder deren Raum im Morgenblatt 15 Pf., im Abendblatt und Reklamen 30 Pf.

# Stettiner Zeitung.

## Morgen-Ausgabe.

Freitag, 8. Mai 1896.

Annahme von Anzeigen Kohlmarkt 10 und Kirchplatz 3.

Vertretung in Deutschland: In allen größeren Städten Deutschlands: R. Mosse, Haasenstein & Vogler, G. L. Daube, Invalidendank. Berlin Bernh. Arndt, Max Gerstmann. Elberfeld W. Thienes. Greifswald G. Illies. Halle a. S. Jul. Barck & Co. Hamburg Joh. Nootbaar, A. Steiner, William Wilkens. In Berlin, Hamburg und Frankfurt a. M. Heinr. Eisler. Kopenhagen Aug. J. Wolff & Co.

E. L. **Berlin**, 7. Mai.

## Deutscher Reichstag.

**86. Plenar-Sitzung vom 7. Mai, 1 Uhr.**

Am Bundesrathstische: Staatssekretär Nieberding.

Auf der Tages-Ordnung steht die 3. Lesung des Gesetzentwurfs zur Bekämpfung des unlauteren Wettbewerbs.

Eine Generaldebatte findet nicht statt.

§ 1 giebt ein Klagerecht auf Unterlassung unrichtiger Angaben in öffentlichen Bekanntmachungen „über geschäftliche Verhältnisse, insbesondere über Beschaffenheit, Herstellungsart oder Preisbemessung von Waaren 2c."

Abg. Lenzmann (frs. Vp.) erneuert den (bereits bei der 2. Lesung gestellten, damals aber abgelehnten Antrag) auf Streichung der Worte „geschäftliche Verhältnisse, insbesondere". Diese generelle Fassung werde den Richtern nur Verlegenheiten bereiten, da dieselben unmöglich sachverständig genug sein würden, um im gegebenen Falle zu beurtheilen, ob sich aus den Angaben über „geschäftliche Verhältnisse" irgendwelcher Art das Delikt des unlauteren Wettbewerbes ergebe. Um welche Schwierigkeiten es sich da handle, sei ersichtlich genug aus zwei neuen Streitfällen, betreffend Salvatorbier und Boonekamp. Und ebenso wie jene zu allgemeine Fassung dem Richter nur Verlegenheiten bereite, so werde sie andererseits zu den chikanösesten Denunziationen Anlaß geben.

Abg. Hilpert (Bauernbund) führt aus, der Gesetzentwurf enthalte im Uebrigen nichts zum Schutze der Landwirthschaft, um so mehr müsse er bitten, daß im § 1 auch der Beschluß zweiter Lesung aufrechterhalten werde, welcher im Sinne dieses Gesetzes die landwirthschaftlichen Waaren und Erzeugnisse den gewerblichen gleichstellt.

Abg. Roeren (Ztr.) bittet dringend, dem Antrage Lenzmann entgegen die Worte „geschäftliche Verhältnisse, insbesondere" aufrechtzuerhalten, da die vielseitigen Fälle unlauteren Wettbewerbs im Gesetze doch nicht erschöpfend aufgezählt werden könnten und der richterlichen Beurtheilung Spielraum gelassen werden müsse.

Abg. Bassermann (natl.) bittet ebenfalls um Aufrechterhaltung jener Worte.

Unterstaatssekretär Rothe tritt dagegen für den Antrag Lenzmann ein. Es sei entschieden vorzuziehen, dem Richter ganz klare Delikte anzugeben, an welche er sich halten könne, als eine so unklare, auslegungsfähige Bestimmung in das Gesetz aufzunehmen, welche dem Ermessen des Richters gar zu viel Spielraum lasse.

Abg. Jacobskoetter (kons.) empfiehlt Beibehaltung der Fassung der zweiten Lesung.

Nach weiteren kurzen Bemerkungen Lenzmanns und Roeren wird der Antrag Lenzmann abgelehnt und sodann § 1 gemäß den Beschlüssen der zweiten Lesung, nur (auf Antrag Roeren) in redaktionell etwas veränderter Fassung angenommen.

Die §§ 2—4 veranlassen keine Debatte.

§ 5 enthält die Bestimmungen gegen die Quantitäts-Verschleierungen. Hier beantragt Abg. Rösicke eine etwas andere Fassung, durch welche klarer und zweifelsfrei gestellt werden soll, daß die Bundesrathsbefugniß — den Handel nur in bestimmten Mengeneinheiten oder mit Mengenangabe vorzuschreiben — sich nur auf Waaren beziehe, die nach Zahl, Länge oder Gewicht (also nicht nach Hohlmaßen) gehandelt werden.

Als neuen Absatz beantragt derselbe Abgeordnete ferner: „für den Einzelverkehr mit Bier in Flaschen oder Krügen kann die Angabe des Inhaltes unter Festsetzung angemessener Fehlergrenzen vorgeschrieben werden.

Endlich beantragt derselbe Abgeordnete noch eine Resolution betr. Vorlegung eines Gesetzentwurfs über Aichung der Bierfässer in nächster Session.

Abg. Rösicke (fraktionslos) empfiehlt seine Anträge, und zwar die Resolution besonders unter Hinweis auf die kommunalen Biersteuer-Ordnungen, in denen ja meistentheils bereits für die Einfuhr auswärtiger Biere die Benutzung geaichter Fässer vorgeschrieben sei.

Abg. Hammacher erklärt sich mit den Anträgen Rösicke einverstanden, regt aber auch entsprechende Verordnungen für den Verkehr mit Wein an.

Geh. Rath Haus erblickt ebenfalls in den Anträgen Rösicke zum § 5 einen zweckmäßigen Weg zu dem Ziele, welches ja auch die Regierung bei ihrer Vorlage im Auge gehabt habe. Für den Verkehr mit Wein liege ein so großes Bedürfniß nicht vor. Auf die Anregung der Resolution sei die Regierung bereit, in geeignete Erwägungen einzutreten. Ob schon in der nächsten Session ein entsprechender Gesetzentwurf werde vorgelegt werden, sei allerdings noch fraglich.

Abg. Schmidt-Elberfeld warnt davor, die Angabe der Menge auf Flaschen auch auf den Verkehr mit Wein auszudehnen. Es stehe dem namentlich das Interesse unseres Exports an Wein entgegen.

Abg. Roeren tritt für den Zusatz Rösicke zum § 5 ein.

Abg. Gamp (Rp.) hält dafür, daß eine genau gleiche Regelung auch für den Weinvertrieb in Flaschen geboten sei. Der Uebelstand — daß man in Hotels 2c. gar zu kleine Flaschen Wein verabreiche — sei ebenso groß wie die Uebelstände im Flaschenbierverkehr.

Abg. Hammacher (ntl.) bringt jetzt formell den Antrag ein, in dem Rösicke'schen Zusatz zum § 5 einzuschalten „und Wein".

Abg. Schmidt (frs. Vp.) bestreitet, daß in Bezug auf die Größe der Weinflaschen Unfug getrieben werde. Am Rhein wenigstens seien die Flaschen bei den größeren Händlern alle gleich groß.

Abg. Dieden (Ztr.) pflichtet dieser Anschauung bei und bittet ebenfalls, die betreffende Bestimmung nicht auf Wein auszudehnen. Ebenso äußert sich

Abg. v. Salisch (kons.), man möge den Zusatz Rösicke ohne Hinzufügung des Weins annehmen.

Auch die Abgg. Müller-Sagan (f. Vp.) und Görtz-Lübeck (frs. Vg.) erklären sich gegen den Antrag Hammacher.

Abg. Singer (Szd.) bittet dringend darum, nicht nur letzteren Antrag, sondern auch den Zusatz Rösicke abzulehnen. Die Frage der Mengenangabe auch auf den Bierflaschen sei noch gar nicht spruchreif.

Geh. Rath Haus: Diese Sache ist wohl spruchreif, die Konsumenten haben ein gutes Recht darauf, in den Flaschen für ihr Geld so viel zu bekommen, als sie zu fordern berechtigt sind. Noch nicht spruchreif ist höchstens die Frage der Fehlergrenze, aber sich darüber zu entscheiden, dazu wäre ja noch Zeit genug, wenn der Bundesrath daran geht, von der ihm zugedachten Befugniß Gebrauch zu machen. Eine Uebergangszeit würde ja auch den Flaschenbierhändlern gewährt werden müssen.

Nunmehr wird die Debatte geschlossen. Und nach Ablehnung des Antrages Hammacher wurde der § 5 mit dem Zusatz Rösicke angenommen.

§§ 6—8 werden widerspruchslos angenommen.

§ 9 betrifft den Verrath von Geschäfts- oder Betriebsgeheimnissen.

Abg. Singer erhebt, wie schon in zweiter Lesung, nochmals grundsätzlichen Widerspruch namens seiner Partei gegen diesen Paragraph, der in den Rahmen dieses Gesetzes überhaupt nicht hineingehöre und nur einseitig das Interesse der Arbeitgeber wahrnehme gegenüber den Angestellten. Derartige Bestimmungen zu Gunsten der Arbeitgeber seien um so weniger angezeigt angesichts der schamlosen Ausbeutung der Angestellten, besonders durch die Konkurrenzklauseln. Eine solche Klassengesetzgebung machten seine Freunde nicht mit: werde dieser Paragraph angenommen, lehnten sie den ganzen Gesetzentwurf ab.

Unterstaatssekretär Rothe weist den Vorwurf der Klassengesetzgebung zurück und berichtigt den Vorredner außerdem dahin, daß thatsächlich Angestellte über die Vorlage gehört worden seien.

Abg. Bielhaben (Antis.) erbittet gleich Singer Ablehnung des Paragraphen.

Abg. Jacobskötter (kons.): Die Konkurrenzklauseln haben auch auf dieser Seite des Hauses keine Freunde, aber deshalb kann man doch vorliegenden Paragraph annehmen.

Abg. Roeren: Die Frage der Konkurrenzklauseln bedarf dringend einer Regelung, aber nicht in diesem Gesetz. Davon abgesehen aber haben wir doch allen Grund, schmählichen Vertrauensbruch zu bestrafen, wie das durch diesen Paragraph geschehen soll.

Abg. Schneider (freis. Volksp.) erklärt kurz, seine Partei werde gegen den Paragraph stimmen.

Nach nochmaligen Bemerkungen Singers und Bielhabens wird der Paragraph mit sehr geringer Mehrheit angenommen.

§ 10 bestraft den erfolglosen Versuch, Jemanden zu unbefugten Mittheilungen über Geschäftsgeheimnisse zu verleiten, mit höchstens 3000 Mark Geldstrafe oder Gefängniß bis zu einem Jahre.

Abg. Roeren beantragt Herabsetzung des Strafmaximums auf 2000 Mark oder 9 Monate.

Dieser Antrag, von Singer bekämpft, von Lenzmann empfohlen, wird angenommen.

Abgesehen von einer unerheblichen Aenderung wird der Rest des Gesetzes nach den Beschlüssen zweiter Lesung angenommen. Die Gesamtabstimmung wird ausgesetzt und die bei § 5 erwähnte Resolution Rösicke (Faßaichung) angenommen.

Zur dritten Berathung steht ferner die Genossenschafts-Novelle. In der General-Debatte kämpft

Abg. Schneider (fr. Vp.) nochmals gegen die den Konsumvereinen zugedachten Beschränkungen bezw. gegen die Bestrafung des Verkaufs an Nichtmitglieder. Man wolle damit wohl nur den Sozial-Demokraten eins auswischen, weil man glaube, daß die Konsumvereine so viele Sozial-Demokraten zu Mitgliedern zählten.

Abg. v. Stumm weist diese Unterstellung zurück und versichert, die Vorlage richte sich nur gegen Auswüchse des Konsumvereinswesens.

Abg. Wurm (Sozd.) stellt fest, die Vorlage sei allerdings in erster Linie gegen die Arbeiter gerichtet. Auch sei es Thatsache, daß gewisse Leute die Konsumvereine schon an sich als Auswüchse betrachten. Wie man sehe, nicke ihm ja auch Herr Metzner zustimmend zu. Man wolle, wie man sage, nur den Mittelstand schützen. Ja, aber auf wessen Kosten? Auf Kosten der Arbeiter!

Abg. Metzner (Ztr.) bestreitet, daß die Vorlage sich gegen die Arbeiter richte. Auch

Abg. Osann (nl.) versichert, das Gesetz solle lediglich Mißbräuche der Konsum-Vereine treffen.

Abg. Sachse (Antis.) behauptet, in Sachsen bringe vom Konsumvereins-Waarentische aus die sozial-demokratische Agitation ins Volk. Jeder gute Patriot müsse diese sozial-demokratischen Konsumvereine beseitigen. (Gelächter links.)

Abg. Wurm weist diese „naive, kindliche" Anschauung zurück, womit die Generaldiskussion schließt.

Ohne bemerkenswerthe Spezial-Debatten wird das Gesetz sodann definitiv angenommen.

Gleichfalls ohne erhebliche Debatte wird in zweiter Lesung die Vorlage betreffend den Abgabentarif für den Nord-Ostsee-Kanal genehmigt.

Hierauf vertagt sich das Haus.

Nächste Sitzung morgen 1 Uhr.

Tages-Ordnung: Impfantrag Förster, Anträge betr. preßgesetzliche Verhältnisse in Elsaß-Lothringen.

Schluß 6 Uhr.

E. L. **Berlin**, 7. Mai.

## Preußischer Landtag.

**Abgeordnetenhaus.**

**65. Plenar-Sitzung vom 7. Mai, 11 Uhr.**

Am Ministertische Frhr. von Hammerstein und Kommissarien.

Eingegangen ist ein Gesetzentwurf betr. die Gewährung von Umzugskosten an die Regierungsbaumeister und eine Interpellation von Tzschoppe und Frhr. v. Zedlitz (frk.) betr. Alterszulage für Lehrer.

Die Etats-Uebersicht pro 1894—95 wird, den Anträgen der Rechnungs-Kommission entsprechend, unter nachträglicher Genehmigung von etwa 145 Millionen nicht etatsmäßig verwendeter Ausgaben erledigt.

Die Novelle zum Zentralgenossenschaftskassengesetz wird in dritter Lesung debattelos angenommen.

Es folgt die zweite Lesung der Novelle zum Gesetz betreffend die gemeinschaftlichen Holzungen.

Die Kommission beantragt, einen Gesetzentwurf anzunehmen, wonach in der Rheinprovinz für gemeinsame Holzungen das für die östlichen Provinzen geltende Recht zur Anwendung kommt.

Abg. Dasbach (Ztr.) empfiehlt die Annahme des Kommissions-Vorschlages vorbehaltlich einer anderweiten Gestaltung der Vorlage in dritter Lesung.

Minister Frhr. v. Hammerstein bekämpft die Kommissionsvorschläge; die Verhältnisse im Osten sind ganz andere als im Westen, eine gleichmäßige Behandlung dieser verschiedenartigen Verhältnisse würde zu den größten Unzuträglichkeiten führen. Auch die Resolution der Kommission, die Forstbeamten anzuweisen, den wirthschaftlichen Bedürfnissen der Waldeigenthümer Rechnung zu tragen, namentlich in Ansehung des Bezuges von landwirthschaftlichen Nebennutzungen aus den gemeinsamen Holzungen, ist für die Regierung unannehmbar, da hier vor allen Dingen örtliche Verhältnisse in Betracht kommen.

Abg. Schreiber (frk.) erklärt sich für die Vorschläge der Kommission und zwar für den Gesetzentwurf sowohl wie für die Resolution.

Abg. Dr. Glattfalter (Ztr.) erblickt in dem von der Kommission vorgeschlagenen Gesetzentwurf eine erhebliche Verbesserung des heutigen Zustandes; ebenso sei die Annahme der Resolution zu empfehlen. Bestehe für diese in den östlichen Provinzen kein Bedürfniß, so sei das kein Fehler; für die westlichen Provinzen ist sie dringend nöthig.

Abg. von Pappenheim (kons.) erklärt, daß auch seine Freunde für die Beschlüsse der Kommission stimmen werden. Die Resolution sei namentlich nöthig, weil von den Förstern eine von der Bevölkerung drückend empfundene Willkür ausgeübt werde, die wegen der weiten Entfernungen zu den nächstwohnenden Oberförstern von diesen nicht immer eingeschränkt werden könne.

Minister Frhr. von Hammerstein weist noch darauf hin, daß für den dem Kommissionsvorschlage zum Grunde liegenden Antrage Roeren eine lebhafte agitatorische Thätigkeit in der Rheinprovinz entfaltet worden sei; die Petitionen sind von den Leuten vielfach unterschrieben, ohne daß diese sich dabei etwas gedacht haben. Bisher seien die Konservativen stets für eine strenge staatliche Aufsicht auch über die Privatforsten eingetreten; jetzt entwickeln sich die Verhältnisse ganz gut. Warum will man da eingreifen? Quieta non movere!

Abg. Knebel (nl.) wird für die Kommissionsbeschlüsse stimmen und zwar lediglich aus wirthschaftlichen Gründen. Die Klagen über die Förster sind berechtigt. Wir wollen wieder Ruhe und Frieden herstellen. (Beifall.)

Abg. Zimmermann (frk.) erklärt sich ebenfalls für die Kommissionsbeschlüsse, da der Minister begründete Beschwerden nicht abstelle.

Minister Frhr. von Hammerstein und Regierungskommissar Landforstmeister Donner bestreiten, daß begründete Beschwerden vorliegen; im Rheinlande haben umfangreiche Waldzerstörungen stattgefunden.

Nach längerer, weiterer Debatte wird der Gesetzentwurf und die Resolution der Kommission angenommen.

Es folgt der Antrag Brütt (freik.): Die Regierung wolle dem Antrage der Arbeiterstatistik-Kommission, wonach Ladengeschäfte von 8 Uhr Abends bis 5 Uhr Morgens für das Publikum geschlossen sein sollen, dahin entgegenwirken, daß demselben keine Folge gegeben werde.

Abg. Brütt begründet den Antrag. Das Vorgehen jener Kommission sei eine grenzenlose Schablonisirung. In kleinen Städten haben die jungen Leute so viel freie Zeit, daß sie zahlreichen Vereinen angehören. Noch schlimmer als die Schablonisirung ist die wirthschaftliche Wirkung des 8 Uhr-Ladenschlusses; es handelt sich dabei um die zielbewußte Arbeit der Sozialdemokratie, welche den Mittelstand aufreiben und den Arbeitgeber unter die Gewalt des Arbeiters zwingen will.

Abg. Stötzel (Ztr.) bekämpft die Ausführungen des Vorredners. Der Schluß der Ladengeschäfte um 8 Uhr sei ein Mittel gegen die Sozialdemokratie. Das habe sich bei der Einführung der Sonntagsruhe auch gezeigt, sie wurde anfänglich viel bekämpft, heute würde Niemand ihrer Beseitigung lebhafter entgegentreten als die Prinzipale. Die Statistik giebt erschreckende Daten über die lange Dauer der Arbeitszeit, in dem kaufmännischen Beruf sind die Krankheiten in Folge übermäßiger Arbeitszeit sehr zahlreich. Noch ist die Sache nicht Gesetz; man wird ja auch Ausnahmen zulassen, und wir dürfen zum Bundesrath das Vertrauen haben, daß er das Rechte treffen wird.

Abg. v. Eynern (natl.) wird mit seinen Freunden dem Antrage Brütt zustimmen. Will man um 8 Uhr schließen, so soll man die Schankwirthschaften auch schließen. (Sehr richtig!) Die Reglementirung vom grünen Tisch darf soweit nicht gehen, wir kommen sonst in einen Zwangsstaat, wo man den, der arbeiten will, daran hindert. (Sehr richtig!)

Abg. Gothein (freis. Vgg.): Die neuen wirthschaftlichen Gesetze sind nicht populär, aber die Vorlage entspricht der Strömung, die lange Zeit die maßgebende war und die wir bekämpft haben. Wir werden dem Antrage Brütt zustimmen.

Abg. Bueck (ntl.) stimmt dem Antrage Brütt zu. Der Arbeiter gehört heute nicht zu den wirthschaftlich Schwächeren, das zeigen die erfolgreichen Kämpfe wegen oftmals recht ungerechtfertigter Forderungen. (Sehr richtig!) Es ist bedauerlich, daß diese Vorschriften die Nation von ernster Arbeit ablenken und an geringere Leistungen gewöhnen. (Beifall.)

Abg. Richter (frs. Vp.) bittet den Abg. Brütt, bei seinen politischen Freunden im Reichstage seine Anschauungen zur Geltung zu bringen; es fände sich bei den 3. Lesungen noch Gelegenheit diese Ansichten zur Geltung zu bringen. Die Stellung der Arbeiterstatistik-Kommission ist allerdings eine mit den konstitutionellen Bestimmungen nicht vereinbarliche. Mißstände im Ladengeschäfte sind vorhanden, aber wenn man alle Gründe für den Achtuhrschluß erwägt, so muß man doch wegen der Schablonenhaftigkeit zu dessen Ablehnung kommen, denn er bevorzugt die großen Geschäfte, die meist um 8 Uhr schließen, gegenüber den kleinen. Für mich ist die erste Frage, ob Abhülfe im Wege der Selbsthülfe, durch Genossenschaftsbildung möglich ist, ohne daß man gleich nach der Polizei ruft. In England wird dies System gepflegt. Bei uns haben sich ähnliche Bestrebungen geltend gemacht; es braucht nur an die Bewegung erinnert zu werden, die von hiesigen Damen ausgeht, um den Ladengehülfinnen Sitzgelegenheit zu geben. In solchen Dingen ist die Macht des Staates eine sehr begrenzte, und man erweckt mit solchen obrigkeitlichen Maßnahmen und mit der sensationellen Behandlung der Angelegenheit schließlich doch nur Mißstimmung, die der Sozialdemokratie zu Gute kommt.

Minister v. Berlepsch: Nicht sensationell, wohl aber gründlich behandelt die Regierung diese Dinge und diese Forderung ist ja auch vom Reichstage erhoben in der Konfektionsfrage. Die Kommission für Arbeiterstatistik hat lediglich Aufgaben erledigt, die ihr der Reichskanzler gestellt hat. Ueber die Frage selbst kann ich zur Zeit mich noch nicht äußern, da die Beschlußfassung der Staatsregierung noch aussteht. Jedenfalls ist es Aufgabe des Arbeiterschutzes, eine übermäßige Ausnutzung der Arbeiter zu verhüten und zwar sowohl für Kinder, jugendliche Arbeiter und Frauen, wie auch für erwachsene Arbeiter.

Abg. Möller (nl.): Man kann voll auf dem Boden des Arbeiterschutzes stehen, und doch Gegner des Achtuhrschlusses sein. Der Maximalarbeitstag ist eine grausame Maßregel, die den fleißigen Arbeiter hindert, seine Arbeitskraft auszunützen; nur aus gesundheitlichen Rücksichten ist er gerechtfertigt.

Abg. Cahensly (Ztr.) ist gegen die Schablonisirung. Was für Berlin, Köln und andere große Städte zweckmäßig ist, eignet sich noch lange nicht für kleine Städte.

Abg. Schall (kons.): Der Antrag der Statistik-Kommission ist auf seine praktische Durchführbarkeit nicht genügend geprüft. Man hat nur die Interessen der Gehülfen, denen man gern ausreichende freie Zeit gönnt, im Auge, denkt aber nicht an die Interessen des Publikums. Es ist nicht unwahrscheinlich, daß die Folge des Achtuhrschlusses eine Entlastung zahlreicher Gehülfen sein würde. Hätten wir den korporativen Zusammenschluß des Handwerks, so würden sich Fragen, wie der Maximalarbeitstag im Bäckergewerbe, leicht von selbst regeln, ähnlich liegen auch die Dinge im Handelsgewerbe.

Abg. Stöcker (kons.): Unsere Sozialpolitik ist bisher vorbildlich für das Ausland gewesen; jetzt erfährt sie die schärfste Kritik, der eine nennt sie schablonenhaft, der andere enthusiastisch. Wir sind nicht weit genug gegangen, wir sollten mit der Sozialpolitik nicht vor dem Wirthshaus stille stehen. Es ist nicht nöthig, daß während des Gottesdienstes dort die Leute kneipen oder Skat spielen. Den Antrag Brütt kann ich nicht annehmen wegen der kleinlichen Motive, mit denen man ihn vertheidigt hat.

Die Debatte wird geschlossen. — Nach einem Schlußwort des Abg. v. Kardorff (frk.), in welcher er die Sozialpolitik der Regierung verwirft, erklären die Abgg. Cahensly (Ztr.) und Seyffardt (natl.), nach solcher Begründung nicht für den Antrag stimmen zu können. — Der Antrag wird angenommen.

Sodann vertagt sich das Haus.

Nächste Sitzung morgen 12 Uhr.

Tagesordnung: Richterbesoldungs-Vorlage.

Schluß 4 Uhr.

## Deutschland.

**Berlin**, 7. Mai. Bei Seiner Majestät dem Kaiser fand gestern Abend im Neuen Palais anläßlich des Geburtstages Seiner kaiserlichen und königlichen Hoheit des Kronprinzen ein kleineres Diner statt. Heute früh hörte Seine Majestät den Vortrag des Kriegsministers, Generals der Infanterie Bronsart von Schellendorff, welcher in Begleitung des Oberst-Lieutenants Brinckmann im Neuen Palais erschienen war, und arbeitete ferner mit dem Chef des Militärkabinets, Generaladjutanten, General der Infanterie von Hahnke. Gegen 8¾ Uhr stieg Seine Majestät zu Pferde und ritt mit dem Allerhöchsten Gefolge nach dem Bornstedter Felde, um daselbst das Garde-Jägerbataillon, das Lehr-Infanterie-Bataillon und die Unteroffizierschule zu Potsdam zu besichtigen. Nach Beendigung der Uebung, welche sich an die Besichtigung anschloß, nahm Se. Majestät das Frühstück beim Offizierkorps des Garde-Jäger-Bataillons ein und kehrte dann nach dem Neuen Palais zurück. Abends findet bei dem 1. Garde-Regiment z. F. zu Ehren des früheren Kommandeurs, Generals à la suite von Kessel und des aus dem Regimente geschiedenen Oberst-Lieutenants Grafen von Kanitz ein Abschiedsessen statt, welches Se. Majestät mit seiner Gegenwart beehren wird.

— Von den deutschen Offizieren, die vor etwa einem Jahre mit Gewährung eines zweijährigen Urlaubes in chilenische Dienste traten, um dort als Instrukteure zu dienen, ist einer, der Premierlieutenant Lockart zu seinem (145.) Regiment nach Metz zurückgekehrt. Die Erzählungen des genannten Herrn über die dort herrschenden Zustände sind für die Republik Chile nicht besonders günstig. Zunächst stellte sich sofort heraus, daß die Gage von 150 Pesetas monatlich für dortige Verhältnisse viel zu gering sei. Auf eine gemeinsame Vorstellung wurde diese denn auch ohne weiteres auf das Doppelte erhöht. Die gesellschaftlichen Verhältnisse werden als ganz unleidlich geschildert. Da die chilenischen Offiziere nur einen geringen Bildungsgrad haben und sich größtentheils aus allerlei Abenteurern zusammensetzen, so ist es fast unmöglich, Zutritt in den besseren Familien zu erhalten. Die militärischen Verhältnisse scheinen völlig verloddert zu sein. Ganze Bataillone stehen auf dem Papier, und wenn man die Mannschaften sucht, so sind sie meistens garnicht vorhanden oder bereits wieder desertirt. Das letztere passirte einem deutschen Pionierlieutenant, der ein im Innern des Landes liegendes Pionierbataillon ausbilden sollte. Als er endlich in seinem Garnisonsorte ankam, hatte sich das ganze Bataillon aufgemacht und war über die argentinische Grenze gegangen, und zwar aus Abneigung gegen die in Aussicht stehende — Arbeit. Einstweilen wird nun ein neues Bataillon angeworben. Die meisten der deutschen Offiziere dürften noch vor Ablauf ihres Vertrages zu ihren alten Regimentern zurückkehren.

— In der Reichstagskommission für das Bürgerliche Gesetzbuch wurde kürzlich bei der Berathung der Anträge des Zentrums und der Konservativen, betreffend die Eheschließung, auch der Mischehen gedacht. Hierzu wird mitgetheilt: In Preußen haben wiederholt die Bischöfe Stellung gegen die Mischehen genommen. Papst Klemens XIII. wurde durch die preußische Regierung veranlaßt, unter dem 21. Februar 1765 sich dahin auszusprechen, daß die in der Diözese Breslau vor protestantischen Geistlichen eingegangenen Ehen zwischen Katholiken und Protestanten gültig und die daraus hervorgehenden Kinder als eheliche zu betrachten seien. Als in den siebziger Jahren des vorigen Jahrhunderts das apostolische Vikariat in Breslau anfing, bei gemischten Ehen Schwierigkeiten zu machen, ließ König Friedrich II. durch seinen Geschäftsträger in Rom erklären, daß er eine Ausdehnung der Gewalt des Papstes auf die Evangelischen nicht dulden werde. In Folge dessen fügte sich Rom. Später, nach Vereinigung der Rheinprovinz mit Preußen machten vielfach katholische Geistliche dieser Provinz das Versprechen, die Kinder katholisch zu erziehen, zur Bedingung der Trauung, bis im Jahre 1825 eine Kabinetsordre den Geistlichen ein solches Verfahren untersagte und die eingegangen Verpflichtungen für unverbindlich erklärte. Auf Andrängen der preußischen Regierung erließ Pius VIII. am 25. März 1830 ein Breve, worin die gemischten Ehen für erlaubt erklärt, auch von protestantischen Geistlichen eingesegnete Ehen als gültig anerkannt und im Punkte der Kindererziehung Zugeständnisse gemacht wurden. Nachdem später der Kölner Erzbischof Klemens August Droste zu Vischering gegen die Mischehen aufgetreten war, gestattete der Bischof Arnoldi von Trier im Jahre 1853 gemischte Ehen nur für den Fall — und auch dann nur mit der sog. passiven Assistenz der Pfarrer — daß die katholische Erziehung der Kinder eidlich versprochen würde. Endlich heißt es in einer gegen die Zivilehe gerichteten Encyklika Leos XIII. vom 10. Februar 1880 an die Patriarchen, Primate, Erzbischöfe und sämtliche Bischöfe: „Auch darüber muß gewacht werden, daß Ehen zwischen Katholiken und Nichtkatholiken nicht häufig vorkommen. Wenn die Seelen in der Religion nicht übereinstimmen, ist es schwer, daß sie lange in anderen Dingen eins seien. Diese Art Ehen müssen um so mehr vermieden werden, als sie eine Gelegenheit bieten, an einer verbotenen Gemeinschaft und an verbotenen religiösen Uebungen theilzunehmen, als sie eine Gefährdung der Religion des katholischen Ehegatten und ein Hinderniß für die gute Erziehung der Kinder darstellen und die Geister oft daran gewöhnen, alle Religionen als gleich gut zu betrachten und sie das Unterscheidungsvermögen für das Wahre und das Falsche verlieren lassen."

** Aus den Erklärungen, welche der Reichsschatzsekretär Graf Posadowsky in der Konvertirungsfrage neulich abgegeben hat, geht das Eine unzweifelhaft hervor, daß auf eine gleichzeitige Konvertirung der 4prozentigen und 3½prozentigen Staatspapiere in keinem Falle zu rechnen ist. Er setzte klar auseinander, daß die gleichzeitige Konvertirung der 4- und 3½prozentigen Reichs-, Staats-, Kommunal- und landschaftlichen Papiere eine ganz außerordentliche Umwälzung auf unserem Geldmarkte bewirken müsse. Schon aus diesem Grunde würde sich bei einer Konvertirung eine Theilung der Masse empfehlen. Aber auch das ging aus den Erklärungen des Reichsschatzsekretärs hervor, daß in dieser Session auf eine Konvertirungsvorlage nicht zu rechnen ist. Sollte allerdings der Zinsfuß der 3prozentigen Papiere bis zum Herbste weiter steigen, so kann man wohl annehmen, daß sich Reich und Einzelstaaten über den Zeitpunkt, den Umfang und die Modalitäten der Konvertirung einigen werden. Wir können nur der Ueberzeugung Ausdruck geben, daß für den Fall, daß man zu einer Konvertirung gelangen sollte, eine solche im sozialpolitischen Interesse mit der allergrößten Schonung für die Staatsgläubiger durchgeführt werden wird.

**Thorn**, 7. Mai. Der Gouverneur von Thorn, Generallieutenant Boie, ist heute früh an Herzlähmung gestorben.

**Braunschweig**, 7. Mai. Se. königl. Hoheit der Prinzregent ist nach Beendigung der vierwöchigen Kur in Wiesbaden heute Morgen hier wieder eingetroffen.

## Italien.

**Rom**, 7. Mai. Kardinal Galimberti ist heute Nachmittag 1 Uhr 20 Minuten gestorben.

## Spanien und Portugal.

**Madrid**, 6. Mai. Der Ministerrath nahm den Entwurf der Thronrede an und einigte sich über die in den Kortes einzubringenden neuen Kreditforderungen für den Feldzug auf Kuba. Die kubanischen Aufständischen griffen die Stadt Esperanza in der Provinz Santa Clara an, wurden jedoch unter großen Verlusten zurückgeschlagen.

**Lissabon**, 6. Mai. Die Dr. Esserschen Expedition hat sich heute auf dem portugiesischen Dampfer „Cazengo" nach der Insel St. Thomé im Golf von Guinea eingeschifft, nachdem der König von Portugal sie vorher in einer längeren Audienz empfangen hatte.

## England.

**London**, 7. Mai. „Daily Telegraph" meldet aus Pretoria, Präsident Krüger habe einem Interviewer gegenüber erklärt, er stehe in dem gegenwärtigen Dilemma Chamberlain durchaus sympathisch gegenüber und sei überzeugt, Chamberlain habe von den bösen Ränken und dem Plane, die Republik wegzunehmen, keinerlei Kenntniß gehabt.

## Rußland.

**Petersburg**, 27. April. Prächtiges Frühlingswetter begünstigte die heutige große Truppenschau, die schon am frühen Morgen Hunderttausende der schaulustigen Residenzler in die Nähe des Marsfeldes lockte. 50 Bataillone Infanterie, 37 Schwadronen Kavallerie, 13 Sotnien Kosaken und 140 Geschütze zogen dort an ihrem Kriegsherrn und seiner Gemahlin vorüber. Nikolaus II., mit seiner nicht großen, aber ele-

gänten und ungemein proportionirten Figur, sieht trefflich zu Pferde aus; am besten steht ihm die Husaren-Uniform. Doch nicht diese, sondern die einfache Obersten-Uniform seines Leibgarde-Jäger-Regiments, mit dem Stern und Band des Andreas-Ordens, hatte er heute angelegt. Die Kaiserin fuhr in einem mit vier Schimmeln bespannten Wagen à la Daumont die Fronten ab und sah in ihrer blüthenweißen Frühjahrstoilette schöner denn je aus. An ihrer Seite saß die Großfürstin Maria Pawlowna; den Rücksitz nahm die Großfürstin Xenia ein, welche, wie überhaupt alle Großfürstinnen, in den hellsten Frühjahrstoiletten erschienen war. Langsam bewegte sich der kaiserliche Zug mit dem glänzenden Gefolge, in welchem auch die sämtlichen fremden Militär-Attachees vertreten waren, am Newa-Quai vorwärts, durchquerte den Sommergarten und erreichte dann unter den Klängen des Präsentirmarsches und von donnernden Hurrahs begrüßt den rechten Flügel der auf dem Marsfelde in mehreren Treffen hintereinander aufgestellten Infanterie. Lange vordem schon hatten sich im Kaiserzelt die jüngsten Mitglieder des Kaiserhauses, als die ersten die Kinder des Großfürsten Konstantin Konstantinowitsch, eingefunden. Der erlauchte Vater, Kommandeur des Leibgarde-Regiments Preobratschenski, vor dessen Front er hielt, ritt einen Augenblick zu ihnen heran und plauderte mit den kleinen muntern Prinzen. Als die älteste dieser jüngsten Generation erschien bald darauf auch die 14jährige Großfürstin Helene Wladimirowna, eine reizende jugendfrische Erscheinung, die bei der großen Aehnlichkeit mit ihrer Mutter eine Schönheit zu werden verspricht. Die Spitze der heranmarschirenden Truppen hatte der „Eigene Konvoi Sr. Majestät", die beiden Sotnien der Leibgarde Kuban-Kosaken; prächtige Erscheinungen in ihrer reichen Tscherkessentracht und trefflich beritten. Ihnen folgte die Garde-Feldgendarmen-Eskadron, dann Großfürst Wladimir, der Ober-Kommandirende der Gardetruppen, mit seinem Stabe. An der Spitze der Infanterie marschirte ein kombinirtes Bataillon der Militärlehranstalten, in dessen Front sich auch der junge Großfürst Kyrill Wladimirowitsch befand. Und nun folgten ununterbrochen die alten Garderegimenter, an der Spitze die Preobratschenzen. Immer neue Bataillone marschirten heran; mit schnurgraden Fronten passirten sie an ihrem kaiserlichen Kriegsherrn vorbei und machten dann durch Abschwenken vom Paradeplatze für die nachfolgende Kavallerie und Artillerie Luft, die, je nach den Sonderbefehlen des Kaisers, in verschiedenen Gangarten und zwar auch musterhaft vorüberdefilirten. Den Schluß der Parade bildete nach altem Brauch die große Kavallerie-Attacke. In voller Karriere donnerte diese geschlossene Reitermasse quer über die Längsseite des Platzes auf den Kaiser zu, um dann dicht vor dem Standpunkte desselben zu pariren. Als die Allerhöchsten Herrschaften das Paradefeld verließen, wurden sie von dem heimwärts ziehenden Publikum mit jubelnden Hochrufen begrüßt.

### Afrika.

**Massowah**, 7. Mai. Ras Sebat zog sich nach Süden zu von Adigrat auf den Bergkamm von Ababagarius zurück. Ras Agostafari steht noch im Nordwesten vor Adigrat. Ras Mangascha scheint eine Bewegung nach Hauser zu vornehmen zu wollen. Ras Alula marschirt mit seinen Streitkräften von Adua bis zum Paß von Gaschorbi, zwei Stunden nördlich von Adua.

### Stettiner Nachrichten.

* **Stettin**, 8. Mai. Die streikenden Hafenarbeiter hielten gestern Nachmittag im Suckerschen Lokal eine Versammlung ab, in der wesentlich neues über die Lage des Ausstandes nicht mitgetheilt werden konnte. Es wurde versichert, daß die Swinemünder Hafenarbeiter sich mit den hiesigen Kollegen solidarisch erklärt hätten, auch habe die Kommission nach allen größeren Hafenplätzen Berichte über den Streik gelangen lassen und dürften die Ausständigen die Hoffnung hegen, daß Stettiner Schiffe nirgends Gelegenheit finden würden, ihre Ladung zu löschen. — Die letztere Behauptung entzieht sich vorläufig jeder Kontrolle, was jedoch Swinemünde anlangt, so wurde uns von einer sonst gut unterrichteten Seite versichert, die dortigen Arbeiter hätten bisher keine Neigung gezeigt, sich dem hier ausgebrochenen Streik anzuschließen.

* Gestern Abend entspann sich am Bollwerk unweit der Hünerbeinerstraße eine Schlägerei, bei der ein Kahnbauer einen Messerstich in die Brust erhielt. Da die Verletzung erheblich schien, wurde der Feuerwehr-Krankenwagen requirirt, der Gestochene vermochte jedoch nach Anlegung eines Nothverbandes seine nahe belegene Wohnung aufzusuchen.

— Das Gastspiel des Herrn Mitterwurzer am Bellevue-Theater schließt bereits am Sonntag und ist der Spielplan in folgender Weise festgestellt: Heute Freitag „Ein Lustspiel" von Benedix, worin Herr Mitterwurzer den Musikdirektor Bergheim spielt; Sonnabend „Das Glück im Winkel"; Sonntag „Mein neuer Hut" und „Doktor Wespe". Sonntag Nachmittag gelangt „Lehmann in der Weltausstellung" bei kleinen Preisen zur Aufführung.

### Kunst, Wissenschaft und Literatur.

**N. Steffen Sohn, Erinnerungen eines Pariser Nationalgardisten a. d. J. 1870/71.** Altenburg bei Geibel. Der Verfasser ein Luxemburger, der am 1. Juli 1870 zu Verwandten nach Paris kommt, um in einem Bankhause Anstellung zu finden, wird nach wenigen Wochen in die „Nationalgarde gesteckt" und bleibt bis zum Schluß des großen Dramas in Paris. Seine Darstellung athmet die Unmittelbarkeit des Selbsterlebten, er erzählt ungeschminkt, was er gesehen und erfahren, den in Paris ausgebrochenen Begeisterungstaumel bei Ausbruch des Krieges, den Jubel über die falschen Siegesnachrichten, die Proklamation der Republik, die Herrschaft der Kommune mit ihren Greueln und den Zusammenbruch der Kommune mit objektivem Auge, er wird aus einem Preußen- oder Deutschen-Hasser schließlich ein begeisterter Verehrer deutscher Disziplin, deutscher Sitte. Das Buch erscheint reich mit Zeichnungen geziert in ca. 10 Lieferungen à 40 Pfg. [105]

**Chr. Fr. Grieb's Englisch-Deutsches und Deutsch-Englisches Wörterbuch.** Zehnte Auflage, mit besonderer Rücksicht auf Aussprache und Etymologie neu bearbeitet und vermehrt von Dr. Arnold Schröer, ao. Professor der englischen Philologie an der Universität Freiburg i. B., ca. 160 Bogen gr. Lex.-Oktav in 42 Lieferungen à 50 Pfg. Stuttgart bei Paul Neff. Mit Freuden begrüßen wir hier ein Wörterbuch, das durch die treffliche Neubearbeitung seitens des tüchtigen Philologen Dr. Arnold Schröer hervorgegangen ist. Grieb-Schröer zeichnet sich durch die wissenschaftliche Verläßlichkeit, durch die Vollständigkeit und Klarheit seiner etymologischen Angaben vor allen in Deutschland erschienenen englisch-deutschen Wörterbüchern aus. Die Angabe der Etymologie, besonders die Herleitung aus dem Ae. und Afrz., macht das Wörterbuch besonders werthvoll für Studirende. Endlich ist, wie der Titel ankündigt, der Aussprache besondere Sorgfalt gewidmet. Auf die Vorrede folgt eine ausführliche Beschreibung nicht nur der einzelnen Sprachlaute, wie wir sie bisher nur in neueren Grammatiken, nicht in englisch-deutschen Wörterbüchern, zu finden gewohnt waren, sondern auch der Unterschied zwischen der Londoner und nordenglischen, zwischen der gebildeten und vulgären Aussprache. [80]

Soeben ist erschienen **Sylt, Beschreibung der Nordseebäder Westerland und Wenigstedt.** Herausgegeben von der Seebad-Direktion. Mit vielen Abbildungen. Allen Freunden Sylts warm empfohlen. [102]

### Vermischte Nachrichten.

— Wer macht nicht gern im Frühjahr einen Ausflug? Wohl jeder Mensch freut sich auf den Frühling, um nach den trüben und traurigen Wintertagen sich wieder einmal in einer gesunden, frischen Luft herumtummeln und die neuen Schöpfungen der Natur bewundern zu können. Am besten beobachtet man dies wohl an den Sonn- und Festtagen; da strömt bei schönem Wetter Stadt und Land, Jung und Alt hinaus nach den Bergen und Aussichtspunkten, um sich die große Gotteswelt anzusehen, und ein Jeder nennt es einen Hochgenuß, seinen Blick so in die weite Ferne schweifen zu lassen und sich an einer herrlichen Aussicht zu ergötzen. Doppelt aber ist dieser Genuß, wenn man nun im Besitz eines guten Fernrohres ist. Ja, hört man da wohl sagen, ein Fernrohr möchte ich mir auch gern anschaffen, wenn so ein Dings nur nicht so viel Geld kostete, sondern man auch für weniger Geld ein wirklich gutes und gediegenes Geld bekommen könnte. Da hat es sich nun die Firma Walter Kirberg in Gräfrath-Zentral bei Solingen zur Aufgabe gemacht, ein Fernrohr zu beschaffen, welches bei einer soliden und praktischen Ausführung durch den billigen Preis für Jedermann zugänglich ist, und hat diese Aufgabe glänzend gelöst. Das unter dem Namen „Komet" schon weit und breit bekannte Fernrohr Nr. 150 dieser Firma entspricht diesen Anforderungen in jeder Beziehung und es ist wohl zu bewundern, wie ein Instrument mit einer derartigen Konstruktion zu dem außerordentlich billigen Preise von 5 Mark hergestellt werden kann. Dieses Fernrohr besitzt alle Eigenschaften, welche man an ein gutes Glas stellen kann und ist besonders dadurch sehr handlich und praktisch, daß man es ohne Unbequemlichkeit in jeder Tasche unterbringen kann, weshalb dasselbe allen Touristen, Forstbeamten, wie überhaupt allen Naturfreunden nicht genug empfohlen werden kann. Wer noch nicht im Besitz eines guten Fernrohres ist, sollte nicht verfehlen, sich sofort ein Fernrohr „Komet" zu 5 Mark bei genannter Firma zu bestellen, um sich von der Güte und Brauchbarkeit desselben zu überzeugen. Falls das Fernrohr nicht gefällt, wird der dafür gezahlte Betrag gegen Rücksendung des Glases sofort zurückerstattet, wodurch also dem Besteller gar kein Risiko entsteht. An Jedermann sendet obige Firma ihren illustrirten Prachtkatalog über Stahlwaaren, Waffen und optische Waaren gratis und franko und begründet ihre Reellität darauf, daß sie nicht gefallende oder nicht brauchbare Waaren gegen Vergütung des dafür gezahlten Betrages unbeanstandet zurücknimmt. Ein koulanteres Entgegenkommen dürfte wohl keine Konkurrenz bieten.

— (Der Trousseau der Baronin Rothschild.) In Paris ist der Trousseau der jungen Tochter des verstorbenen James de Rothschild ausgestellt, die sich in einigen Tagen mit dem Baron Leonino vermählen wird. Die Braut, eine sehr zarte Blondine, hat gebeten, jede starre Pracht zu vermeiden. Demgemäß wurden meist Spitzen zum Aufputz genommen und auch bei der Wahl der Grundstoffe hat man schwere Stoffe verschmäht: Farbige Taffetas mit Blümchendruck, Mousselinekleider mit Valenciennesseinsätzen, Crêpe de Chinetoiletten mit Guipurespitzen und Mousselinebändern geputzt, Foulardkleider mit Spitzeninkrustationen schmiegen sich gleich leichten Wolken an die in Reih und Glied aufgestellten Mannequins, vor denen jetzt das neugierige weibliche Tout-Paris defilirt. Unter den hübschesten Exemplaren nennen wir ein mit nilgrüner Seide gefüttertes, weißes Batistkleid, auf dem fingerbreite Valenciennesseinsätze ein Schachbrettmuster bilden. Die Taille ist blousenartig, faltig arrangirt und durch einen nilgrünen Schleifengürtel mit dem Rocke vereint. Nilgrün scheint überhaupt die Lieblingsfarbe der jungen Baronin zu sein, denn die Farbe tritt immer wieder im Trousseau auf — zuletzt auch in Gestalt eines aus nilgrünen Satin Liberty, nilgrüner Mousseline de Soie und Spitzenapplikationen „gedichteten" Schlafrocks. Ein einfacher blauer Crêpeschlafrock mit Spitzenfichu, ein eleganter rosa Atlasschlafrock mit weißer Mousseline garnirt, vermitteln den Uebergang zur Wäsche. Diese ist durchweg mit Valenciennes- und Guipurespitzen oder anderen Modespitzen aller Art garnirt und mit wunderbaren Stickereien versehen. Margueritenstickereien, aus deren Kelchen Bändchen schlüpfen, zieren die Hemden, die Unterröcke und Miederleibchen. Die gesamte Leibwäsche erscheint mit rosa Atlasbändern dekorirt, die Spitzentaschentücher ruhen auf rosa Kissen. Die Flanellwäsche ist durchweg in weißer Farbe gewählt, an den Rändern in Form von Epheublättern ausgehackt und gestickt und von Valenciennesspitzen begrenzt. Einige Unterröcke in changeant Taffetas oder Moiree weisen Volants aus Seidenmousseline und Spitzen, verschiedene Morgenjacken sind durchweg plissirt, aus japanischer Seide mit Spitzenvolants geformt.

**Berlin**, 7. Mai. Ein Eifersuchtsdrama hat sich heute Morgen in dem Hause Auguststraße 11 abgespielt. Die 24jährige Schneiderin Pauline Seide, die seit einigen Monaten dort wohnt, hatte Beziehungen zu dem 33 Jahre alten Kellner Georg Werk, Linienstraße 101. Werk ist verheirathet, lebt aber seit geraumer Zeit von seiner Frau getrennt und soll demnächst mit ihrem Einverständniß von ihr geschieden werden. Außer mit der Seide unterhielt Werk auch noch zu der Köchin eines Restaurateurs in der kleinen Auguststraße Beziehungen. Mit dieser hatte er sich vor einiger Zeit entzweit, aber vor Kurzem wieder vertragen. Demnächst wollte er sie heirathen, um mit ihr ein eigenes Geschäft aufzumachen. Hiervon hatte die Seide Kenntniß erhalten. Als heute Morgen deren Wirthin gegen 7 Uhr zum Wecken an die Thür klopfte, wurde ihr nicht geantwortet. Statt dessen fielen wenige Augenblicke später, unmittelbar hintereinander, drei Schüsse in den Räumen der Seide. Man holte die Polizei herbei, die sich sofort Eingang verschaffte. Die Seide hatte aus einem Revolver, den Werk erst vor Kurzem gekauft hatte, diesem einen Schuß ins Gesicht gefeuert. Die Waffe scheint nur mit sog. Selbstmörderpatronen geladen gewesen zu sein; immerhin aber ist der Getroffene an den Augen erheblich verletzt worden. Als die Seide sah, daß sie den Mann getroffen hatte, suchte sie sich selbst durch zwei Schüsse zu tödten. Werk aber ergriff den Revolver, sodaß beide Schüsse fehl gingen. Die Seide versuchte dann, durch Erhängen ihrem Leben ein Ende zu machen und, als auch das mißlang, sich aus dem Fenster zu stürzen. Aber auch hieran wurde sie gehindert, um dann von der Polizei festgenommen zu werden. Werk brachte man in ein Krankenhaus.

**Kattowitz**, 7. Mai. In Folge Dammrutschung auf der Eisenbahnlinie Ratibor-Troppau ist die Strecke von Kuchelna bis Troppau voraussichtlich länger als 24 Stunden unfahrbar.

**Heidelberg**, 7. Mai. Das hiesige Universität-Reitinstitut ist in der vergangenen Nacht niedergebrannt. Zwei Kinder, eine Verwandte und das Dienstmädchen des Besitzers sind erstickt; die Frau des Besitzers und drei andere Kinder wurden auf Leitern gerettet. 27 Pferde kamen um.

**Erfurt**, 7. Mai. Wie der „Allgemeine Anzeiger" meldet, hat der Maurerstreik nach einer Dauer von 2½ Wochen durch einen Vergleich einen für beide Theile befriedigenden Abschluß gefunden. In der Hauptsache haben die Arbeiter eine 10½stündige Arbeitszeit erreicht und eine Lohnerhöhung von 10 Prozent. Die Arbeit wird heute wieder aufgenommen.

### Börsen-Berichte.

**Magdeburg**, 7. Mai. Zucker. Kornzucker exkl., von 92 Prozent —,— bis —,—, neue —,— bis —,—, Kornzucker exkl. 88 Prozent Rendement —,— bis —,—, neue —,— bis —,—. Nachprodukte exkl. 75 Prozent Rendement 9,90 — 10,55. Still. Brod-Raffinade I. 25,25. Brod-Raffinade II. 25,00 bis —,—. Gem. Raffinade mit Faß 24,75—25,25. Melis I. mit Faß 24,50 bis —,—. Ruhig. Rohzucker I. Produkt Transito f. a. B. Hamburg per Mai 12,30 bez., 12,35 B., per Juni 12,45 G., 12,50 B., per Juli 12,62½ G., 12,65 B., per August 12,72½ bez., 12,75 B., per Oktober-Dezember 11,80 G., 11,85 B. Stetig.

**Köln**, 7. Mai, Nachm. 1 Uhr. Getreidemarkt. Weizen neuer hiesiger 15,75, fremder loko 16,25. Roggen hiesiger loko 12,50, fremder loko 13,25. Hafer neuer hiesiger loko 13,25, fremder 13,50. Rüböl loko 50,50, per Mai 49,30, per Oktober 49,30. — Wetter: Schön.

**Hamburg**, 7. Mai, Vorm. 11 Uhr. Kaffee. (Vormittagsbericht.) Good average Santos per Mai 68,50, per September 64,25, per Dezember 60,00, per März 59,50. Ruhig.

**Hamburg**, 7. Mai, Vorm. 11 Uhr. Zuckermarkt. (Vormittagsbericht.) Rüben-Rohzucker 1. Produkt Basis 88 pCt. Rendement neue Usance frei an Bord Hamburg per Mai 12,30, per Juni 12,45, per August 12,70, per Oktober 11,90, per Dezember 11,77½, per März 12,02½. Behauptet.

**Wien**, 7. Mai. Getreidemarkt. Weizen per Frühjahr 7,08 G., 7,10 B., per Mai-Juni 7,06 G., 7,08 B., per Herbst 7,10 G., 7,12 B. Roggen per Frühjahr 6,67 G., 6,69 B., per Mai-Juni 6,55 G., 6,57 B., per Herbst 6,18 G., 6,20 B. Mais per Mai-Juni 4,29 G., 4,31 B., per Juli-August 4,43 G., 4,45 B. Hafer per Frühjahr 6,70 G., 6,72 B., per Mai-Juni 6,53 G., 6,55 B., per Herbst 5,88 G., 5,90 B.

**Pest**, 7. Mai, Vorm. 11 Uhr. Produktenmarkt. Weizen loko besser, Mai-Juni 6,72 G., 6,74 B., per Herbst 6,86 G., 6,88 B. Roggen per Herbst 5,77 G., 5,79 B. Hafer per Herbst 5,49 G., 5,50 B. Mais per Mai-Juni 3,94 G., 3,96 B., per Juli-August 4,11 G., 4,12 B. Kohlraps per August-September 10,10 G., 10,20 B. — Wetter: Schön.

**Glasgow**, 7. Mai, Vorm. 11 Uhr 5 Min. Roheisen. Mixed numbers warrants 45 Sh. 11 d. Matt.

### Telegraphische Depeschen.

**Berlin**, 7. Mai. (Privat-Telegramm.) Der Bundesrath hat in der heutigen Sitzung dem Gesetzentwurfe vom 3. August 1893, welcher die Aenderungen des Gesetzes betreffend die Friedenspräsenzstärke des deutschen Heeres enthält, die Zustimmung ertheilt.

**Berlin**, 7. Mai. Der Kaiser hat zum 16. d. Mts. wieder seinen Besuch der Gewerbeausstellung anfagen lassen.

Die Kaiserin, welche heute früh aus Ploen auf der Wildparkstation bezw. des Neuen Palais wieder eingetroffen ist, wird morgen Vormittag der Feier der 25jährigen Kriegsthätigkeit des Rothen Kreuzes im Weißen Saale des hiesigen Schlosses beiwohnen.

Prinz Heinrich von Preußen wird morgen früh um 5 Uhr 46 Min. aus Kiel, auf der Reise nach Moskau in Berlin eintreffen.

Die diesjährige Frühjahrsparade der Gardetruppen in Berlin findet nunmehr am 30. Mai statt.

Das preußische Abgeordnetenhaus nahm heute die Novelle zum Zentral-Genossenschaftskassen-Gesetz debattelos in dritter Lesung an.

Der deutsche Botschafter in Paris, Graf Münster, ist hier eingetroffen und gestern vom Reichskanzler Fürsten Hohenlohe empfangen worden.

Dr. Passarge wird nächstens nach Transvaal reisen, um im Auftrage eines deutschen Konsortiums eine geologische Expedition nach dem Ngamisee zu unternehmen.

Die aus Anlaß der Beurlaubung des Gouverneurs Major von Wissmann verbreiteten Gerüchte, daß im Falle der Nichtgewährung des Urlaubs er die Enthebung von seinem Posten erbeten müßte, werden von zuverlässiger Seite als grundlos bezeichnet. Major Wissmann giebt sich der Hoffnung hin, daß er zur völligen Wiederherstellung seiner Gesundheit nur eines kurzen Urlaubs bedürfen würde.

Das Depotgesetz ist heute in der mit der Vorberathung beauftragten Kommission des Reichstages in einer kurzen Sitzung in zweiter Lesung nach den Beschlüssen erster Berathung angenommen worden. Zugleich gelangte eine von den Abgg. Gamp (Rp.) und Singer (Szd.) beantragte Resolution zur Annahme, wonach im Falle des Konkurses des Depositars die sogenannten reinen Depots, welche nicht zu geschäftlichen Zwecken hinterlegt sind, vor allen anderen Depots den Vorrang haben sollen.

Der Seniorenkonvent des Reichstages trat heute vor der Plenarsitzung zusammen, um die Geschäftslage zu berathen. Die letzten Beschlüsse des Seniorenkonvents haben sich, wie der Präsident Freiherr von Buol mittheilte, als undurchführbar erwiesen, da die Regierung keine Neigung zeige, den Reichstag zu vertagen, vielmehr der Ansicht sei, daß der Reichstag sehr wohl noch in der gegenwärtigen Tagung das Bürgerliche Gesetzbuch fertigstellen könne. Demgegenüber sprachen sich die Vertreter der Parteien einmüthig dahin aus, daß dies unmöglich und der Vorlage selbst unwürdig sei. Andererseits war man der Ansicht, daß es nothwendig sei, nach den Pfingstferien zu etwa dreiwöchiger Arbeit noch zusammenzutreten. Es sollen alle bisher vorliegenden Arbeiten, einschließlich der Justiznovelle und der noch zu erwartenden Vorlagen über Umformung der 4. Bataillone und über die Schutztruppe, jedoch ausschließlich des Bürgerlichen Gesetzbuchs, fertig gestellt werden. Am Freitag dieser Woche ist Schwerinstag. Am Sonnabend fällt die Sitzung aus. Die drei ersten Tage nächster Woche sind für die zweite Lesung der Zuckersteuervorlage vorgesehen worden. Daran schließt sich die 3. Lesung der Gewerbeordnungsnovelle an. In der Pfingstwoche wird die dritte Lesung des Börsengesetzes erledigt werden. Man hofft, daß der Reichstag am Dienstag, den 19. d. Mts., in die Ferien gehen kann. Am 1. oder 2. Juni würde er wieder die Arbeiten aufnehmen und zwar voraussichtlich mit der 3. Lesung der Zuckersteuervorlage. Die Vertagung des Reichstages dürfte um den 20. Juni herum erfolgen. Bis dahin hofft die Kommission für das Bürgerliche Gesetzbuch die zweite Lesung zu beenden, sodaß die 2. Lesung im Plenum sofort nach Wiederzusammentritt des Reichstages im Herbst beginnen kann. Es unterliegt keinem Zweifel, daß die verbündeten Regierungen diesem Arbeitsplan zustimmen werden.

**Posen**, 7. Mai. In der Untersuchung gegen den vom Amte suspendirten ersten Bürgermeister Roll in Gnesen haben die Zeugenvernehmungen bereits begonnen.

**Wien**, 7. Mai. (Privat-Telegramm.) Es laufen auf den Namen des Barons Wilhelm Königswarter viele falsche Wechsel auf hohe Beträge lautend um. Die Polizei forscht eifrigst nach dem Fälscher.

**Pest**, 7. Mai. (Privat-Telegramm.) Pulszky ist heute Nachmittag aus der Haft entlassen. Die Untersuchung ist eingestellt.

**Pest**, 7. Mai. Die anläßlich der Millenniumsfeier an den Kaiser gelangten Glückwunschdepeschen der fremden Souveräne haben in allen Bevölkerungsschichten einen tiefgehenden Eindruck gemacht. Die hiesigen Studenten beabsichtigen heute Abend zu Ehren der hier weilenden auswärtigen Delegirten einen Fackelzug zu arrangiren.

**Wiebiczka**, 7. Mai. Heute Nacht wurde durch die Explosion einer von unbekannter Hand gelegten Dynamitbombe ein Theil der hiesigen uralten Sebastianskirche zerstört.

**Rom**, 7. Mai. Der Minister Caetani hat den Streifen der Depesche, deren Richtigkeit Crispi gestern anfocht, dem Kammervorstand übergeben. Der Streifen enthält die Worte: „Das Land erwartet einen Sieg, aber einen authentischen, damit die abessinische Frage ein für alle Mal aus dem Wege geräumt werde."

**Genua**, 7. Mai. In dem Prozesse der Konkursmasse der Gebr. Bingen gegen das Comptoir d'Escompte in Paris und mehrere italienische Bankhäuser hat das Handelstribunal die Entscheidung gefällt, daß das Comptoir d'Escompte die bei ihm liegende Summe von 402 000 Franks, welche diese Bankhäuser als privilegirte Forderung beanspruchen, der Masse auszufolgen sei.

**London**, 7. Mai. Ein offizielles Telegramm ist aus Boma im hiesigen Auswärtigen Amte eingetroffen, welches die Freisprechung Lothaires anzeigt. In Folge diplomatischen Uebereinkommens wird der Prozeß in zweiter Instanz in Brüssel verhandelt werden.

**Warschau**, 7. Mai. In Folge verschiedener Schwierigkeiten ist das Zustandekommen des Slavenkongresses in Nischni-Nowgorod ernstlich in Frage gekommen.

**Washington**, 7. Mai. Die vom Senator Call wegen der auf dem spanischen Dampfer „Competidor" gefangen gehaltenen spanischen Staatsangehörigen eingebrachte Resolution wurde heute dem Ausschuß für auswärtige Angelegenheiten überwiesen.

**Washington**, 7. Mai. Die von Call und Morgan verfaßte Resolution betreffend die Anerkennung der kubanischen Insurgenten als kriegführende Macht wurde dem Ausschuß für auswärtige Angelegenheiten überwiesen. Morgan drückte die bestimmte Erwartung aus, daß der Ausschuß noch vor Schluß des Kongresses zur Resolution Stellung nehmen werde. Das Haus vertagte sich darauf bis zum 18. Mai.

### Wetteraussichten für Freitag, den 8. Mai.

Nachts kühles, am Tage ziemlich warmes, vielfach heiteres Wetter mit mäßigen bis frischen nördlichen Winden; keine oder unerhebliche Niederschläge.

### Wasserstand.

Am 6. Mai. **Elbe** bei Aussig + 5,90 Meter. — **Elbe** bei Dresden + 3,65 Meter. — **Elbe** bei Magdeburg + 2,62 Meter. — **Unstrut** bei Straußfurt + 1,40 Meter. — **Oder** bei Ratibor + 3,89 Meter. — **Oder** bei Breslau Oberpegel + 5,88 Meter, Unterpegel + 2,60 Meter. — **Oder** bei Frankfurt + 2,01 Meter. — **Weichsel** bei Thorn + 2,48 Meter. — **Warthe** bei Posen + 1,50 Meter. — Am 5. Mai: **Netze** bei Usch + 1,12 Meter.

### Berlin, den 7. Mai 1896.

**Deutsche Fonds, Pfand- und Rentenbriefe.**

| | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|
| Dtsch.R.-Anl. | 4% | 106,70 | 5 G | Westf. Pfbr. | 4% | 105,90 | b |
| do. | 3½% | 105,20 | b G | do. | 3½% | 102,25 | b |
| do. | 3% | 99,60 | b | Wstp.rttsch. | 3½% | 100,50 | G |
| Pr.Cons.Anl. | 4% | 106,40 | G | Kur- u. Nm. | 4% | 105,50 | b B |
| do. | 3½% | 105,25 | B | Lauenb. Rb. | 4% | 105,50 | b |
| do. | 3% | 99,50 | b B | Pomm. do. | 4% | 105,50 | b |
| B-St-Schld. | 3½% | 100,90 | B | do. | 3½% | 102,25 | b |
| Berl.St.-O. | 3½% | 101,60 | G | Posensche do. | 4% | 105,50 | b |
| do. n. | 3½% | 103,90 | B | Preuß. do. | 4% | 105,50 | b |
| Pom.Pr.-A. | 3½% | 102,20 | G | Rh. u. Westf. Rentenbr. | 4% | 105,50 | b |
| Stett.Stadt-Anl. 94 | 3½% | 102,00 | B | Sächs. do. | 4% | 105,50 | b |
| Wstp.P.-A. | 3½% | 102,00 | B | Schles. do. | 4% | 105,30 | b |
| Berl. Pfbdr. | 5% | 121,10 | G | Schl.-Holst. | 4% | 105,50 | b |
| do. | 4½% | 117,40 | b | Bad. Eis.-A. | 4% | 105,00 | b G |
| do. | 4% | 114,25 | G | Baier. Anl. | 4% | 105,80 | G |
| do. | 3½% | 105,25 | b | Hamb. Staats-Anl. 1886 | 3% | 98,75 | G |
| Kur- u. Nm. | 3½% | 101,20 | b G | Hmb.Rente | 3½% | 107,25 | G |
| do. | 4% | —,— | | do. amort. | | | |
| Landsch. Central-Pfandbr. | 4% | —,— | | Staats-A. | 3½% | —,— | |
| | 3½% | 101,30 | b G | Pr. Pr.-A. | — | —,— | |
| | 3% | 95,40 | b G | Bair. Präm.-Anleihe | 4% | 156,10 | b |
| Ostpr.Pfbr. | 3½% | 100,70 | G | Cöln.-Mind. | | | |
| Pomm. do. | 3½% | 101,10 | b B | Präm.-A. | 3½% | 140,75 | b |
| do. | 4% | 101,00 | G | Mein.7-Gld. Loose | — | 23,70 | B |
| do. | 3% | 95,20 | b | | | | |
| Posensche do. | 4% | 101,60 | G | | | | |
| do. | 3½% | 100,50 | G | | | | |

**Versicherungs-Gesellschaften.**

| | | |
|---|---|---|
| Aachen-Münch. Feuerv. | 430 | 9380,00 G |
| Berl.Feuer. | 170 | 2325,00 b B |
| L. u. W. | 125 | —,— |
| Berl. Leb. | 190 | 3990,00 G |
| Colonia | 400 | 8000,00 G |
| Concordia | 51 | 1260,00 B |
| Elberf. F. | 240 | —,— |
| Germania | 45 | —,— |
| Mgd.Feuer. | 240 | 4808,00 G |
| do. Rückv. | 45 | —,— |
| Preuß. Leb. | 42 | 840,00 G |
| Preuß. Nat. | 51 | 1015,00 B |

**Fremde Fonds.**

| | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|
| Argent. Anl. | 5% | 62,00 b G | Oest. Gd.-R. | 4% | 104,20 b |
| Buk. St.-A. | 5% | 100,10 G | Rum. St.-A. Obl. amort. | 5% | 100 20 B |
| Buen.-Aires Gold.-Anl. | 5% | 39,00 b G | R. co. A. 80 | 4% | —,— |
| Ital. Rente | 4% | 84,80 G | do. 87 | 4% | —,— |
| Mexik. Anl. | 6% | 95,30 B | do. Goldr. | 5% | —,— |
| do. 20 L. St. | 6% | 96,50 b | do. (2. Or.) | 5% | —,— |
| Newyork Gld. | 6% | 112,25 G | do. Pr. A. 64 | 5% | —,— |
| Oest. Pp.-R. | 4½% | —,— | do. 66 | 5% | —,— |
| do. | 4½% | —,— | do. Bodencr. | 5% | 121,10 b G |
| do. Silb.-R. | 4½% | 101,50 B | Serb. Gold-Pfandbr. | 5% | 87,70 b G |
| do. 250 54 | 4% | —,— | Serb. Rente | 5% | —,— |
| do. 60er Loose | 4% | 152,40 b | do. n. | 5% | —,— |
| do. 64er Loose | — | 349,90 b | Ung. G.-Rt. | 4% | 103,75 b G |
| Rum. St.-A.-Obl. | 5% | 102,60 G | do. Pap.-R. | 5% | —,— |
| | 5% | 103,20 b | | | |

**Hypotheken-Certificate.**

| | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|
| Dtsch. Grund-Pfd. 3 abg. | 3½% | 105,00 G | Pr.B.Cr.Ser. 12 (rz. 100) | 4% | —,— |
| do. 4 abg. | 3½% | 105,00 G | Pr. Ctrb. Pfdb. (rz. 110) | 5% | —,— |
| do. 5 abg. | 3½% | 100,25 G | do. (rz. 110) | 4½% | —,— |
| Dtsch. Grundsch.-Real-Obl. | 4% | 101,20 b G | do. (rz. 100) | 4% | 103,70 G |
| Dtsch. Hyp.-B.-Pfd. 4, 5, 6 | 5% | 113,10 G | do. | 3½% | 101,00 b G |
| do. | 4% | 101,50 b G | do. Com.-O. | 3½% | 100,00 b G |
| Pomm. Hyp.-B. 1 (rz. 120) | 5% | —,— | Pr. Hyp.-A.-B. div. Ser. (rz. 100) | 4% | 101,60 b G |
| Pomm. 3 u. 4 (rz. 100) | 4% | 100,00 G | do. (rz. 100) | 3½% | 100,60 b G |
| Pomm. 5 u. 6 (rz. 100) | 4% | 103,40 b G | Pr. Hyp.-Verl. Certificate | 4% | 100,60 b |
| Pr.B.-B., unkndb. (rz. 110) | 5% | 115,75 G | do. | 4% | 105,50 G |
| do. Ser. 3, 5, 6 (rz. 100) | 5% | 109,00 G | St. Nat.-Hyp.-Cred.-Gef. | 5% | —,— |
| do. Ser. 8. 9 | 4% | 101,50 b B | do. (rz. 110) | 4½% | 110,30 G |
| | | | do. (rz. 110) | 4% | 107 00 B |
| | | | do.) rz. 100) | 4% | 102,50 G |

**Bergwerk- und Hüttengesellschaften.**

| | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|
| Berz. Bw. | 5% | 135,90 b | Hibernia | 5½% | 168,10 b |
| Boch. Bw. A. — | 86 75 b G | Hörd. Bgw. | 0 | 12,00 B | |
| do. Gußst. | 4½% | 158,00 b G | do. conv. | 0 | 15,00 b G |
| Bonifac. | 0 | 112,40 b | do. St.-Pr. | 0 | 39,10 G |
| Donnersm. | 6% | 152,10 b G | Hugo | 7% | —,— |
| Dortm. St.-Pr. L. A. | 0% | 50,00 b G | Laurahütte | 4% | 154,75 b G |
| Gelsenkch. | 6% | 166,10 B | Louise Tiefb. | 0 | 59,80 b |
| Hark. Bgw. | 0 | 132,0 B | Mk.-Wstf. | 6 | 139,75 b |
| | | | Oberschles. | 1% | 83 60 b G |

**Eisenbahn-Prioritäts-Obligationen.**

| | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|
| Berg.-Märk. A. B. | 3½% | 100,80 b G | Jelez-Wor. | 4% | —,— |
| Cöln-Mind. 4. Em. | 4% | —,— | Iwangorod-Dombrowa | 4½% | 104,80 G |
| do. 7. Em. | 4% | —,— | Koslow-Woronesch gar. | 4% | 101,50 b B |
| Magdeburg-Halberst. 73 | 4% | —,— | Kursk-Charkow-Asow-Oblg. | 4% | 101,10 b |
| Magdeburg-Leipz. Lit. A. | 4% | —,— | Kursk-Kiew gar. | 4% | 101,90 G |
| do. Lit. B. | 4% | —,— | Mosc. Rjäs. | 4% | 102,80 b |
| Oberschles. Lit. D | 3½% | —,— | do. Smol | 5% | 104,00 B |
| do. Lit. D | 4% | —,— | Orel-Griasy (Oblig.) | 4% | 101,25 b |
| Starg.-Pos. | 4% | —,— | Rjäs.-Kosl. | 4% | 102,10 b |
| Saalbahn | 3½% | —,— | Rjaschk.-Morczansk gar. | 5% | —,— |
| Gal. C. Ldw. | 4% | 100,30 b G | Warschau-Teresp. | 5% | —,— |
| Gthb. A. S. | 4% | —,— | Warschau-Wien 2. E. | 4% | 103,20 b G |
| do. conv. | 5% | —,— | Wladikawk. | 4% | —,— |
| Brest-Graj. | 5% | —,— | Zarsk. Selo | 5% | —,— |
| Chark. Asow | 4% | —,— | | | |
|

# Die Herrin von Hardingholm.

Orginal-Roman von Emilie Heinrichs.

51) (Nachdruck verboten.)

„Hoffen wir auf Gott, liebe Frau Hansen!“ tröstete Ottilie, ihr die Hände drückend, „so lange meine arme Freundin sich solcher Liebe und Treue rühmen kann, darf sie sich nicht verlassen und hoffnungslos fühlen.“

Betty ging. Als die Thür sich hinter ihr geschlossen, trat aus dem Nebenzimmer, dessen Thür nur angelehnt gewesen, eine hohe Männergestalt herein. —

„Haben Sie Alles gehört?“ fragte Ottilie leise.

„Alles bis auf die letzte wichtigste Mittheilung, welche Sie mir wiederholen müssen, liebe Freundin!“

Nachdem Ottilie dies gethan, reichte der Herr ihr die Hand und sagte: „Ich nehme sofort einen Wagen, jeder Aufschub könnte das Geheimniß gefährden. Besuchen Sie, bitte, morgen früh die Baronin und bringen Sie dieselbe mit hinaus.“

„Gott sei mit Ihnen, mein Freund! — Ich werde thun, was Sie wünschen.“

Nach dieser kurzen Unterredung war vielleicht eine halbe Stunde vergangen, als Betty Hansen wieder athemlos vor dem Hotel „Zur Krone“ anlangte. Der Portier wollte sie nicht einlassen, sondern den Wirth herbeirufen, weil die Gäste nicht spät belästigt werden dürften. Ein vornehmer Herr kam in diesem Augenblick, von seinem Diener, welcher Reisegepäck trug, gefolgt, die Treppe herab. Der Portier drängte Betty unwillig zur Seite, um sein Trinkgeld entgegenzunehmen und dem Diener zu helfen. Sie sah den Herrn der sie nicht bemerkte, an, er kam ihr bekannt vor, doch wußte sie sich seiner durchaus nicht zu erinnern, benutzte vielmehr diese günstige Gelegenheit und schlüpfte die Treppe hinauf, wo sie mit raschem Blick sofort die Nummer des Zimmers erkannte, das Frau Gebhardt bewohnte. Sie klopfte und athmete leichter auf, als ein „Herrein“ ertönte.

Ottilie erhob sich bei ihrem Anblick überrascht vom Sofa. „Ist etwas passirt, liebe Betty?“

„Ein großes Unglück, gnädige Frau!“ keuchte jene, „die Baronin ist fort, verschwunden.“

„Gütiger Gott, das ist entsetzlich!“ rief Ottilie, bleich vor Schrecken aufs Sofa zurücksinkend. „Was mag die Aermste fortgetrieben haben? Wohin mag sie geflüchtet sein? Hat sie keine Zeile für Sie hinterlassen?

„Nicht die Spur. Als ich zurückkam, fand ich die Hausthür offen, welche sie stets verriegelt hielt, weil ich die Hofthür selber verschloß und den Schlüssel mitnahm. Nichts Böses ahnend, ging ich in ihre Stube und fand sie nicht, mein Häuschen ist nur klein, gnädige Frau, es ist leicht durchsucht. Mich überfiel keine kleine Angst, doch dachte ich mir, daß sie wohl in der Laube saß. Sie war auch hier nicht und nun können Sie sich meinen Zustand vorstellen, gnädige Frau! — Ich war wie von Sinnen und rief ganz laut ihren Namen durchs Haus, wühlte Alles um und um, leuchtete in jeden Winkel auf dem Boden, in der Küche, im Keller — sie war nirgends zu finden, und da sah ich denn auch, daß ihr Hut und ihr Jaquett fehlten. Ohne mich nun weiter aufzuhalten, rannte ich hierher, um es Ihnen zu sagen, gnädige Frau, und wäre nicht einmal zu Ihnen gelassen, wenn der Portier sich mit einem Herrn, der abreisen wollte, nicht just zu schaffen machte.“

Ottilie erhob sich rasch und zog die Klingel. Ein Kellner trat ein.

„Ist der Herr Major schon weggefahren?“

„Vor fünf Minuten, gnädige Frau!“

„Es ist gut.“

Der Kellner entfernte sich mit einem verwunderten Blick auf Betty, die auch in der That nicht salonmäßig aussah mit ihren bloßen Händen, und dem in der Eile schief aufgesetzten Hut.

„Was nun?“ fragte Ottilie, „sollen wir die Polizei benachrichtigen und deren Hülfe in Anspruch nehmen?“

„Nein, nein, das wäre zu entehrend, soll sie aufs Neue für eine Verbrecherin gehalten werden?“

Bettys Stimme klang vorwurfsvoll und wie von inneren Thränen erstickt. —

„Verzeihen Sie meine Liebe!“ bat Ottilie, „ich weiß ja keinen Rath, was wir beginnen sollen. Weinen Sie nur nicht, — o, ich mag's nicht ausdenken, die Einsamkeit mag sie immer verzweiflungsvoller gestimmt, immer tiefer in ihren Jammer hineingetrieben haben.“

„Sprechen Sie's nur aus, gnädige Frau!“ sagte Betty, sie starr anblickend, „Sie meinen, daß ich Schuld daran bin, weil ich meine arme Herrin allein gelassen habe. Konnte ja ebenso gut bleiben, dann wäre sie nicht so verzweifelt geworden!“

„Um Gotteswillen, wie sollte ich so etwas nur denken, gute Seele!“ rief Ottilie, erschrocken ihre Hand fassend. „Was auch immer geschehen sein mag, so kann kein Vorwurf Sie treffen. — Und nun wollen wir ruhig überlegen, was die Baronin dazu bewogen haben kann, fortzugehen, und wohin sie sich gewandt. — Vor allen Dingen sagen Sie mir, Frau Hansen, ob meine Freundin einige Mittel besitzt?“

„Ja, sie hat Geld, in jener Anstalt wird ja immer etwas für die Gefangenen zurückgelegt, was sie dann bei ihrer Entlassung bekommen, je nachdem sie rasch oder langsam arbeiten.“

„Dann könnte sie ja mit irgend einem Zug fortgereist sein,“ bemerkte Ottilie nachdenklich, „Ich glaube es jedoch nicht,“ setzte sie lebhaft hinzu, „denn welches Ziel sie auch verfolgen mag, eins möchte ich behaupten, daß sie diese Gegend nicht verlassen wird, ohne ihr geliebtes Hardingholm noch einmal wiedergesehen zu haben. Glauben Sie, daß diese pietätvolle Seele nicht Abschied von der Stätte ihrer glücklichen Kindheit, von ihren Eltern nehmen wird?“

„Ja, ja, gnädige Frau!“ rief Betty tief aufathmend, „darin haben Sie gewiß Recht. Meine gute Herrin liebte ihre Heimath zu sehr, um solchen langen Weg zu scheuen. Deshalb gehe ich auch gleich fort, denn weit wird sie wohl nicht gekommen sein, und gewiß hole ich sie noch ein. Vielen Dank, gnädige Frau, — ich bin gut zu Fuß und dazu ist's heller Mondschein.“

„Warten Sie, meine Gute!“ sagte Ottilie hastig. „Ich laß' einen Wagen kommen, dem allein sollen Sie nicht fort, wir fahren dann Beide zusammen.“

„Das ist freundlich von Ihnen, gnädige Frau, aber ich denke mir, daß sich die Baronin verstecken wird, wenn sie einen Wagen auf der Chaussee hört. Bin früher oft diesen Weg gegangen und mache mir gar nichts daraus. Aber für eine so schwache und zarte Dame, wie meine Herrin, ist der Weg zu weit. Darum lassen Sie mich lieber gehen, gnädige Frau!“

Doch Ottilie ließ sich nicht so leicht besiegen.

„Wissen Sie denn überhaupt, wann die Baronin Ihr Haus verlassen hat? — Und ob sie nicht schon längst dort angekommen ist? Wenn sie den Muth hatte, die Stadt am hellen Tage zu betreten, dann wird sie sich auch nicht fürchten, dieselbe im Sonnenlichte zu verlassen.“

Betty war geschlagen und ließ den Kopf sinken.

„Außerdem haben wir keine Minute mehr zu verlieren,“ fuhr Ottilie, ihren Vortheil wahrnehmend, rasch fort, „und dann würden Sie rathlos vor dem geschlossenen Thor stehen, während ich einen Zauberschlüssel für Hardingholm besitze. Nun, Betty?“

„Die gnädige Frau haben wieder Recht,“ sagte jene kleinlaut.

Ottilie klingelte ungestüm.

„Bitten Sie den Herrn Wirth hierher,“ befahl sie dem eintretenden Kellner.

Der Wirth erschien nach wenigen Minuten.

„Meine Rechnung und einen Wagen, mein Herr, aber so rasch als möglich,“ sagte sie, „ich werde jedenfalls in diesen Tagen, vielleicht schon morgen, zurückkehren. Jetzt würden Sie mich durch schnellste Erfüllung meines Wunsches sehr verbinden, Herr Wirth.“

„Ich werde vom Hausknecht sofort einen Wagen bestellen lassen, gnädige Frau!“ sprach der Wirth diensteifrig, „soll Alles nach Ihren Befehlen besorgt werden.“

(Fortsetzung folgt.)

---

Stettin, den 6. Mai 1896.

## Bekanntmachung.

**Montag, den 18. Mai d. Js., Vorm. von 11½ Uhr ab,** findet Passauerstraße Nr. 5, Erdgeschoß rechts, die öffentliche Versteigerung der an der Kaiser-Wilhelmstraße im Bauviertel XV. belegenen beiden Parzellen 4 und 5 von 1104 qm bezw. 1148 qm Größe statt. Der Lageplan und die Verkaufsbedingungen können vorher in unserem Geschäftszimmer eingesehen werden.

Stettin, den 30. April 1896.

**Die Reichs-Kommission für die Stettiner Festungsgrundstücke.**

---

Stettin, den 25. April 1896.

## Bekanntmachung,

**betreffend die technischen Revisionen der Maaße und Gewichte.**

Die Gewerbetreibenden werden hiermit aufmerksam gemacht, daß die vorgeschriebenen technischen Revisionen der von den Gewerbetreibenden hiesiger Stadt benutzten Maaße und Gewichte in diesem Jahre wie folgt stattfinden werden:

1. in der Zeit vom 26. Juli bis 8. August im 3. Polizei-Revier;
2. in der Zeit vom 30. August bis 12. September im 5. Polizei-Revier;
3. in der Zeit vom 4. Oktober bis 31. Oktober im 4. Polizei-Revier;
4. in der Zeit vom 8. November bis 19. Dezember im 6. Polizei-Revier.

Maaße, Gewichte und Waagen, deren fortdauernde Richtigkeit den Inhabern zweifelhaft erscheint, sind im eigenen Interesse der Gewerbetreibenden vor den Revisionen zur aichamtlichen Prüfung zu bringen.

Damit ferner die in den Vorjahren bei dergleichen Revisionen festgestellten vielfachen Uebertretungen, welche nicht unerhebliche Strafen nach sich gezogen haben, vermieden werden, wird noch besonders auf folgende Punkte zur genauesten Beachtung hingewiesen:

Unzulässig sind:
a. ungestempelte } Maaße, Gewichte
b. unrichtige } und Waagen.

**ad a)** Zu den **ungestempelten** zählen auch solche Maaße pp., an denen der Aichstempel unkenntlich oder kassirt ist.

**ad b.** Als **zweifelhaft** in Betreff der Richtigkeit sind u. a. folgende Maaße anzusehen:

1. verbeulte oder sonst, insbesondere am oberen Rande beschädigte Flüssigkeits- und Hohlmaaße,
2. Gewichte, welche merkliche Abnutzung zeigen (Gewichte können bei starkem Gebrauch schon nach einem Jahr unrichtig werden),
3. gleicharmige Waagen, welche im unbelasteten Zustande nicht richtig einspielen, oder solche mit verbogener Zunge und ungleich schweren Schaalen, sowie auch solche ohne Angabe der Tragfähigkeit,
4. Brückenwaagen ohne Loth und solche, bei welchen die Regulatorvorrichtung zur Herstellung der Gleichgewichtsfrage nicht ausreicht.

Schließlich wird noch hervorgehoben, daß nach dem Reskript der Herren Minister des Innern und für Handel und Gewerbe vom 10. April 1894 auch diejenigen Fabrikanten, die ihre Waaren nach Maaß und Gewicht lediglich im Großen verkaufen, den vorgeschriebenen technischen und polizeilichen Maaß- und Gewichtsrevisionen unterworfen sind.

**Der Polizei-Präsident.**
**von Zander.**

---

**Tausende vollständige Romane** empfiehlt leihweise **Paul Föltzke,** Kaiser-Wilhelmstr. 2.

---

Stettin, den 6. Mai 1896.

## Bekanntmachung.

Im hiesigen Schwemm-Stift ist die Wohnung Nr. 7 frei geworden.

Hülfsbedürftige Personen des Bürgerstandes männlichen Geschlechts, welche über 50 Jahre alt, noch nicht verheirathet waren und der christlichen Religion angehörig sind, wollen, falls sie dies Beneficium zu erhalten wünschen, ihre Bewerbungen unter Beifügung ihres Taufscheins bis zum 22. d. Mts. einschließlich schriftlich bei uns einreichen.

**Der Magistrat,**
**Schwemm-Stifts-Deputation.**

---

Stettin, den 6. Mai 1896.

## Bekanntmachung.

Die Lieferung von Ziegel-, Verblend- und Formsteinen zum Neubau des Schweinestalles II auf dem städtischen Viehhofe hierselbst soll im Wege der öffentlichen Ausschreibung vergeben werden.

Angebote hierauf sind bis zu dem auf **Freitag, den 15. Mai 1896, Vormittags 11 Uhr,** im Stadtbaubureau im Rathhause Zimmer 38 angesetzten Termine verschlossen und mit entsprechender Aufschrift versehen abzugeben, woselbst auch die Eröffnung derselben in Gegenwart der etwa erschienenen Bieter erfolgen wird.

Verdingungs-Unterlagen sind ebendaselbst einzusehen oder gegen Entrichtung von 1 ℳ von dort zu beziehen.

**Der Magistrat, Hochbau-Deputation.**

---

Stettin, den 6. Mai 1896.

## Bekanntmachung.

Die Lieferung von Beschlagtheilen und die Ausführung von Anschlägerarbeiten zum Neubau der Leichenhalle auf dem Friedhofe zu Neu-Torney soll im Wege der öffentlichen Ausschreibung vergeben werden.

Angebote hierauf sind bis zu dem auf **Freitag, den 15. Mai 1896, Vormittags 11 Uhr,** im Stadtbaubureau im Rathhause Zimmer 38 angesetzten Termin verschlossen und mit entsprechender Aufschrift versehen abzugeben, woselbst auch die Eröffnung derselben in Gegenwart der etwa erschienenen Bieter erfolgen wird.

Verdingungs-Unterlagen sind ebendaselbst einzusehen oder gegen Entrichtung von 1 ℳ von dort zu beziehen.

**Der Magistrat, Hochbau-Deputation.**

---

Stettin, den 6. Mai 1896.

## Bekanntmachung.

Die Ausführung der Tischlerarbeiten für die innere Ausstattung des Restaurations-Gebäudes auf dem städtischen Viehhofe, hierselbst, soll im Wege der öffentlichen Ausschreibung vergeben werden.

Angebote hierauf sind bis zu dem auf **Freitag, den 15. Mai 1896, Vormittags 11 Uhr,** im Stadtbaubureau im Rathhause Zimmer 38 angesetzten Termin verschlossen und mit entsprechender Aufschrift versehen abzugeben, woselbst auch die Eröffnung derselben in Gegenwart der etwa erschienenen Bieter erfolgen wird.

Verdingungs-Unterlagen sind ebendaselbst einzusehen oder gegen Entrichtung von 1 ℳ von dort zu beziehen.

**Der Magistrat, Hochbau-Deputation.**

---

Stettin, den 5. Mai 1896.

Es wird zur allgemeinen Kenntniß gebracht, daß im Hause Galgwiese 16b ein öffentlicher Feuermelder angebracht ist.

**Der Magistrat.**
**Deputation für die Feuerwehr und Straßenreinigung.**

---


# Böhmer Wald.

Mit dem heutigen Tage eröffne ich unter dem Namen **„Böhmer Wald“** ein auf der höchsten Höhe des „Julo“ bei Gotzlow romantisch belegenes

## Wald-Restaurant.

Dasselbe ist auf das Modernste eingerichtet und bietet in Folge seiner günstigen Lage für alle Naturfreunde einen **ebenso ruhigen wie angenehmen Aufenthalt.** Der ca. 2 Morgen große Obstgarten steht gegenwärtig in

**voller Blüthenpracht,**

daneben bietet ein ca. 8 Morgen großer Wald mit seinen mächtigen Baumgruppen reizende Spaziergänge und selbst bei größter Hitze erfrischenden Schatten.

**Große Veranden, schön belegene Spielplätze** und **geschützter Restaurationsgarten** sind besondere Vorzüge des „Böhmer Wald“, dazu wird es mein stetes Bestreben sein, in **Küche** und **Keller** nur das Beste zu bieten, um allen an mich gestellten Anforderungen bei entgegenkommender Bedienung gerecht zu werden. **Vereine, Gesellschaften** und **Schulen** finden stets freundliche Aufnahme und in jeder Weise Entgegenkommen.

Der **„Böhmer Wald“** liegt dicht an der Pölitzer Chaussee und sind für Wagen ausreichende, gut gelegene Standplätze eingerichtet. Für das mit Dampfern in Gotzlow eintreffende Publikum bemerke ich, daß der hinter Gotzlow durch die Schlucht bis zu dem **„Böhmer Wald“** führende Weg ein **öffentlicher Weg** und **Niemand berechtigt ist, für das Betreten dieses Weges irgend ein Entree zu verlangen.**

***Ferd. Wegner,***
„Böhmer Wald“ bei Gotzlow.

---

## Bad Lauterberg a. Harz.

**Wasserheilanstalt. Sommerfrische.**
Frequenz 1895. 4425 Curgäste.
Illustr. Prospecte durch die
**Badeverwaltung.**

---

## Curort Teplitz-Schönau

**in Böhmen,**

seit Jahrhunderten bekannte und **berühmte heisse, alkalisch-salinische Thermen** (23—37° R.). **Curgebrauch** ununterbrochen **während des ganzen Jahres.**

**Hervorragend** durch seine **unübertroffene Wirkung** gegen **Gicht, Rheumatismus, Lähmungen, Neuralgien** und andere **Nervenkrankheiten;** von **glänzendem Erfolge** bei Nachkrankheiten aus **Schuss-** und **Hiebwunden,** nach **Knochenbrüchen,** bei **Gelenksteifigkeiten** und **Verkrümmungen.**

**Alle Auskünfte** ertheilt und **Wohnungsbestellungen** besorgt das **städt. Bäder-inspectorat in Teplitz-Schönau in Böhmen.**


---

Stettin, den 6. Mai 1896.

## Bekanntmachung.

Die Ausführung der Tischlerarbeiten zum Neubau der Leichenhalle auf dem Friedhofe zu Neu-Torney soll im Wege der öffentlichen Ausschreibung vergeben werden.

Angebote hierauf sind bis zu dem auf **Freitag, den 15. Mai 1896, Vormittags 11 Uhr,** im Stadtbaubureau im Rathhause Zimmer 38 angesetzten Termine verschlossen und mit entsprechender Aufschrift versehen abzugeben, woselbst auch die Eröffnung derselben in Gegenwart der etwa erschienenen Bieter erfolgen wird.

Verdingungs-Unterlagen sind ebendaselbst einzusehen oder gegen Entrichtung von 1 ℳ von dort zu beziehen.

**Der Magistrat, Hochbau-Deputation.**

---


**Vom 1. Mai cr. ab wird die**

## Brunnen-Trink-Anstalt

**in meinem Brunnenhause Grabowerstr. 1 von Morgens 6—8½ Uhr geöffnet sein.**

**Alle gewünschten**

**Mineralwässer**

**werden dort nach Vorschrift der Herren Aerzte verabfolgt werden. Näheres daselbst oder im Comptoir Louisenstrasse 8.**

***Dr. Otto Schür.***


---

## Stettiner Handwerker-Ressource.

**Freitag, den 8. Mai,** Abends 9 Uhr im Restaurant **Hoppe:**

**Außerordentliche General-Versammlung.**

**Tages-Ordnung:**

1. **Wahl des 1. Vorsitzenden.**
2. **Wahl des Gesangs-Dirigenten.**

Der Vorstand.

---

Sonntag früh punkt **8 Uhr** steht der Verein Linden- und Bergstr.-Ecke **(Lindenhotel)** zum Abmarsch zur Schloßkirche bereit, wo aus Anlaß des Friedensschlusses vor 25 Jahren Dankgottesdienst stattfindet. Es tritt **Alles** ein. Anzug: **wenn möglich,** hoher Hut, weiße Handschuhe, Orden (mit grünen **Sträußchen**). Vorstand 7¾ Uhr.

**Der Vorstand.**

---

**Sonnabend, den 9. d. Mts., Abends 8 Uhr** findet im **Konzerthause** hierselbst ein

## Commers

**der Veteranen von 1866 und 70/71 des Grenadier-Regiments Nr. 2** statt, zu welchem auch alle Nichtveteranen des Regiments willkommen sind.

**Das Komitee.**

---

## Stettiner Krieger-Verein.

Zu dem am 10. d. Mts. stattfindenden Kirchgange der hiesigen Krieger-Vereine treten die Kameraden Morgens punkt 7 Uhr in der Charlottenstr. im Anzuge nach § 18 **vollzählig** an. **Der Vorstand.**

---


**ASTHMA und KATARRH**
bekämpft durch die **CIGARETTEN ESPIC**
Beklemmung, Husten, Schnupfen, Nervenschmerz.
In allen Apotheken: fr. 2 die Schachtel.
En gros Verkauf: 20, Rue St-Lazare, PARIS
*Man verlange die nebenstehende Unterschrift auf jeder Cigarette.*


---

# Vermiethungs-Anzeiger

## des Stettiner Grundbesitzer-Vereins.

### 9 Stuben.

**Kantstr. 3, part.,** 9 Zimmer, Garten, ev. Pferdestall, zum 1. Oktb. zu verm. Näh. Grabowerstr 31, III.

### 8 Stuben.

**Obere Kronenhofstr. 17a,** hochpart., dazu Gart. rings herum, Veranda hinten, zum 1. Okt.

### 7 Stuben.

Berlinerthor- und Elisabethstr.-Ecke 21, 3 Tr., Erkerwohnung mit Balkon, z. 1. 10. Besichtigung v. 11 bis 1 Uhr. Näh. b. Wirth.

Bismarckstr. 19, III, am Bismarckplatz, hochherrsch. Wohn. sogl. o. 1. 10. 96. Zu meld. 1 r.

**Elisabethstr. 59** ist die 3. Etage v. 7 Zim. mit Balkon und reichlichem Zubehör, auch eine hochparterre mit gut. Räumlichkeiten z. 1. April od. spät. zu verm. N. b. Hauswart.

**Friedrich-Karlstr. 10, 7—8 Zimmer,** 2c., zum 1. 7. od. 1. 10. Näh. beim Wirth dort.

### 6 Stuben.

**Birkenallee 41,** II, mit Centralheizung.

**Berliner Thor 5,** 2 Tr., **sofort.**

**Falkenwalderstr. 1, Am Berliner Thor,** 5 Vorderst., 1 Hinterst. und groß. Kabinet, Eckwohn. m. prachtv. Aussicht. Preis 1000 ℳ

**Kronenhofstr. 12,** herrsch. Wohn., Balk., resp. G., Pfdst., Rem., k. Hinth., ff. o. sp. N. Kantst. II, l.

Pölitzerstr. 11, 1. Etage, mit Balkon, Badestube u. reichl. Zubehör, sof. z. v. Näh. daselbst part.

### 5 Stuben.

**Birkenallee 20,** part., sof. Näh. Hof part.

Grabow, Alexanderstr. 5, 1 Tr., Ober-Wohn. mit Kabinet, Badestube, Wasserkloset, Laube, Zubehör, zum 1. Oktober zu vermiethen.

**Augustastr. 51,** III, Sonnenf., sof. od. spät. wegen Versetzung billigst. Näh. 1 Tr. links.

Bollwerk 37, II, mit Balkon. Näheres III.

**Birkenallee 21,** 2 Tr., Balkon u. Zubehör, zum 1. Oktober zu verm. Näh. daselbst III.

Elisabethstr. 19, Wohnung v. 4 u. 5 Stuben.

Greifenstr. 4, 1 Tr., 2 herrschaftliche Wohnungen mit reichlichem Zubehör zum 1. Oktober, eine ev. auch früher zu vermieth. Näheres daselbst bei **Noetzel.**

**Kaiser-Wilhelmstr. 100,** 3. Etage, mit Zubehör, zum 1. 10. 96 zu vermiethen.

**König-Albertstr. 46,** herrsch. Wohn. Näh. Kell. l.

Moltkestr. 18, Parterre-Wohn., Bdst., Zub., sof.

### 4 Stuben.

**Elisabethstr. 13,** mit Bad 2c., zum 1. Juli zu verm. Elisabethstr. 19, 4 Stub. gleich, 5 Stub. z. Oktb.

**Friedrichstr. 3,** Sonnenf., r. Zub., p. sogl. od. sp., 4 Tr. l. 7. Grabow, Frankenstr. 2, 1 Tr., Wasserleitung, Gartenben., sowie reichl. Zubeh. **sof.** o. 1. Okt.

**Kaiser-Wilhelmstr. 100,** p., u. Zbh., z. 1. 10. Kurfürstenstr. 2, Sonnenf., k. vis-à-vis, z. 1. 10. N. M. Kurfürstenstr. 8, p., zum 1. Juli zu vermieth.

**Kronenhofstr. 25, Ecke Gutenbergstr., sind comfortabel eingerichtete Wohnungen von 3 und 4 Zimmern mit Erker, Bade- u. Mädchenstube sowie reichl. Zubehör** per 1. Juni cr. zu vermiethen. Nähere Auskunft daselbst durch Herrn **C. Becker,** Maurermeister.

Lindenstr. 27, 4 Tr., mit Kabinet, z. 1. Okt.

**Mönchenstr. 24,** 3. Etage, Wohnung von 4 Zimmern, Preis monatlich 40 ℳ, Wohnung von 1 Zimmer und Küche, Preis 12 ℳ.

**Saunierstr. 3,** Badest., Sonnenf., Jal. Näh. H. I.

Pölitzerstr. 35, Wohn. 4 u. 5 Zim., Balk. u. Gartenbenutzung, auch als Sommerwohn. pass. N. p. l.

**Petrihofstr. 9** 1. Etage, sonnige ger. Zim., sch. Grt., r. H., 1. 10, ev. 1. 7.

**Ob. Schulzenstr.,** 2 Wohnungen, 1 u. 4 Tr. hoch. Näher. Roßmarkt 5, 2 Tr., Richter.

**Schulzenstr. 43/44,** I, neu renov. Wohn. mit Mädchen- u. Badestube, weg. d. günstigen Lage f. Rechtsanwalt od. Zahnarzt passend, sof. o. spät. zu verm. Näh. b. Wizewirth III.

**Turnerstr. 42,** nebst Zubehör, sof. od. später.

### 3 Stuben.

**Bogislavstr. 4,** z. 1. Juli. Näh. i. Handelskell.

Bollwerk 37, mit Kab., 39—45 ℳ Näh. III.

Breitestr. 20, Vorderh. mit Zubeh., 1. Juni.

Charlottenstr. 3, sofort od. später. Näh. II l.

Elisabethstr. 49, Kab. u. Zubeh., z. 1. 7. N. p.

**Neuestr. 5b,** p., ev. III, Sonnenf., 21,50 ev. 22,50.

Oberwiek 42, Neubau, Lad. m. Wohn. v. 3 St. 1. Juli

Sternbergstr. 8, Wohnung von 3 u. 4 Stuben zu vermiethen. Näheres daselbst 2 Tr. r.

Turnerstr. 38, I, frdl. Wohn., zum 1. Juli. Besichtigung von 11—1 Uhr. Näh. beim Hauswart daselbst.

### 2 Stuben.

Bollwerk 37, 21 ℳ Näheres 3 Tr. rechts.

Blücherstr. 1a, Küche u. Zub., z. 1. Juli. N. p. r.

Bogislavstr. 17, Vordw., m. K. u. Zbh., 1. 6. Näh. p. l.

Breitestr. 20, Seitenflügel, mit Zubehör.

Bollwerk 31, im Stfl., m. Küche u. Kab., sogl. o. sp. z. v. Näh. b. **H. Baumgärtner,** i. Lad.

Beutlerstr. 2, Küche, Kammer, an nur ruhige anst. Leute zu verm. Näh. im Uhrenladen.

Fischmarkt 2, 24—27 ℳ Näheres 1 Tr.

Fuhrstr. 19/20, Kab., Küche, Speisek., 21 ℳ

Hünerbeinerstr. 6, I, Küche, Kab. Näh. im Lad.

Deutschestr. 45b, Ecke der Kaiser-Wilhelmstr., Wohnungen von 4, 5 u. 6 Stuben sof. z. v.

**Kirchenstr. 1a,** mit Küche u. Wasserleitung, z. 1. Juni. Näh. bei **Leppin,** im Laden.

Klosterhof 18, Ecke Frauenstr., hochp., auch als Comtoir oder z. Gewerbe zum 1. Juni z. v.

Oberwiek 9, Stfl., Küche, 16 ℳ, z. 1. Juni z. v.

Oberwiek 42, Neubau, 3 u. 2 Stuben, z. 1. Juli.

Pelzerstr. 27, freundliche Vorderwohnung mit Kabinet und Küche. Näheres daselbst part.

Gr. Wollweberstr. 13, 20—27 ℳ Näh. i. Lad.

### Stube, Kammer, Küche.

Albrechtstr. 3. Näheres beim Wirth.

**Grabow a. O., Burgstr. 4,** ist eine kleine Wohnung zu vermiethen.

**Bergstr. 8,** kl. Sth., Km., Kch. u. Zub. a. einz. ruh. L.

Grabow, Breitestr. 34, sofort zu vermiethen.

Bogislavstr. 36, **Stfl., Sonnenf.,** 1. Juni.

Elisabethstr. 4, frdl. Stube, Kam., Kch., Entree, 1. 6.

Falkenwalderstr. 29, zum 1. Juni zu verm.

**Fuhrstr. 27,** 1 Tr., K., K., zum 1. Juni.

Grenzstr. 5, Preis 13, 10 und 9 ℳ

Torney, Grünstr. 25, Vorderst., Kch., Kam., 10 ℳ

Neu-Torney, Grünstr. 4, Wohn. 7 u. 9 ℳ, sofort.

**Heinrichstr. 7 und Derfflingerstr. 8.**

**Junkerstr. 10.**

**Gr. Lastadie 5.**

Marienstr. 1, Silberw., Wfsrl., f. 13 ℳ zu verm.

**Neuestr. 5b,** Grabow, m. Wasserl., 10—15 ℳ

**Saunierstr. 3,** H. 1 Tr., Entree hell u. frdl.

**Turnerstr. 38.**

Unterwiek 13, zum 1. Juni zu vermiethen.

Gr. Wollweberstr. 4, Wohnung für 15 ℳ

Zachariasgang 1, 1 freundl. Wohn. sof. o. spät.

Zachariasgang 3 u. 6. N. Kirchenstr. 9. **Dittmer.**

### 1 Stube.

Rosengarten 3/4, I, **leere 2fenstr. Stube,** hell.

### Kellerwohnungen.

**Deutschestr. 19,** an nur ruhige anst. Leute für 15 ℳ z. v.

**Grabow, Breitestr. 34.**

### Möblirte Stuben.

**Grabow, Breitestr. 34,** oder leere Stube.

### Schlafstellen.

Burscherstr. 47, 3 Tr. links, finden 2 anständ. Leute gute Schlafstelle.

Falkenwalderstr. 117, Seitenh. 2 Tr. rechts, eine gute Schlafstelle sogleich zu vermiethen.

### Läden.

Baumstr. 1, ein kl. Laden. Näh. Frauenstr. 2.

Bismarckstr. 18, am Platz, mit Hinterraum z. v.

Gr. Lastadie 5, Laden nebst Wohnung zu verm.

Sternbergstr. 8, Laden nebst Wohnung zu vermiethen. Näheres 2 Tr. rechts.

Unterwiek 12a, 1 Laden mit Keller, der Neuzeit entsprechend, pass. zu Restaurationsräumn. 2c., zum 1. Juni miethsfrei. Näh. 2 Tr. l.

### Comtoire.

Gr. Lastadie 52, Comtoir, 5 Zimmer, auch getheilt zu verm. Zu erfrag. Gr. Lastadie 51.

### Geschäftslokale.

**Unterwiek 13,** Bäckerei sogleich oder später zu verpachten.

### Lagerräume.

Junkerstr. 10, cement. Kell., a. Lagerr., sof. o. sp

### Werkstätten.

Kronenhofstr. 25, Ecke Gutenbergstr., ist eine **große Tischler-Werkstatt** sofort zu verm

### Handelskeller.

Bellevuestr. 16, zum 1. Juni zu vermiethen.

**Elisabethstr. 13,** Geschäftskeller sof. oder später.

Hohenzollernstr. 16, auch zu andern Zweck. pass.

Oberer Rosengarten 17 ist der Keller zum 1. Juni zu vermiethen.

Stoltingstr. 94, auch zur Werkstatt pass. sogl. z. v.

**Turnerstr 32,** Handelsk. (3 Räume), Pfdst. m. Burschengel.

### Stallungen.

Kronenhofstr. 25, Ecke Gutenbergstr., ist ein **geräumiger Pferdestall für 6—8 Pferde,** sowie Wagenremise sofort zu vermiethen.

Petrihofstr. 9, Pferdestall u. Remise zum 1. 6.

# Briefe

**an Seine Heiligkeit den Papst**

von **R. Grassmann**

sind in Buchform erschienen und zum Preise von 50 Pf. zu beziehen durch

**R. Grassmann's Verlag**
**in Stettin.**

Nach auswärts werden die Briefe nur gegen Vorausbezahlung von 50 Pf. franko zugesandt.


**Familien-Anzeigen aus anderen Zeitungen.**

**Geboren:** Eine Tochter: Herrn J. Sandhop [Westerplatte]. Herrn Palleske [Kattowitz O.-S.]. Ein Sohn: Herrn Martin Magnus [Cammin].

**Gestorben:** Fräulein Bertha Schwepke [Anklam]. Frau Marie Zbilski geb. Nabelski [Kolberg]. Frau Wick [Pyritz]. Frau Hermine Elbe geb. Bentsch [Cammin]. Herr Gustav v. Zitzewitz [Stolp]. Herr Heinrich Hoppe [Stargard i. P.]. Herr Robert Sauer [Camminke].


# Maison de santé

von
**Dr. Walter Levinstein,**
**Schöneberg-Berlin W.**

**Allgemeines Privatkrankenhaus**

mit getrennten Abtheilungen:
**I) Für körperliche Kranke** sowie für Alkoholisten und Morphinisten.
**II) Für Nervenkranke** (Elektrotherapie, elektrische Bäder, Massage).
**III) Für Gemüthskranke** (acute und chronische).
Gesuche um Aufnahme, sowie um Prospecte sind zu richten an das
**Bureau der Maison de santé**
**Dr. Levinstein.**
**Dr. Lubowski.**

Ich bin bis **Freitag, d. 15. d. M.,** verreist.

***E. Preinfalck,***
Zahnkünstler.

**Verein ehemaliger 34er.**

**34.** Sonntag, d. 10. d. M., findet ein Dank-Gottesdienst zur Erinnerung an den Friedensschluß 1870/71 statt.
Antreten der Kameraden zum Abholen der Fahne 7¼ Uhr Grabowerstr.- und Birkenallee-Ecke. Anzug: Paradeanzug.
**Der Vorstand.**

In einer Stadt der **Provinz Brandenburg** ist ein altes ca. **40 Jahre bestehendes Zimmereigeschäft** verbunden mit **Dampf-Schneidemühle, Schrot-** und **Lohmühle** wegen Krankheit des Besitzers unter günstigen Bedingungen baldigst zu verkaufen.
Gef. Offerten unter **H. M. 4000** an die Expedition dieses Blattes, Kirchplatz 3, erbeten.

**Wiese,** zu Schulzenstr. 43—44 gehörig zwischen Gotzlow und Frauendorf, zu verpachten. Näheres **Friedrich-Karlstraße 29, 1 Tr. rechts,** vis-à-vis **Wartenberg.**

**Grundstücks-Verkauf.**

Wegen anderweitigen Unternehmens sowie Verlegung meines Geschäftes, bin ich Willens mein hierselbst belegenes Grundstück, worauf seit 17 Jahren eine Fisch-Conservenfabrik mit gutem Erfolge betrieben, mit neuen Gebäuden, Gärten, Pavillon ꝛc. zu verkaufen.
Das Grundstück eignet sich, seiner vorzüglichen Lage wegen, auch zu jedem anderen Geschäfte und würde zugleich ein angenehmer Ruhesitz sein.
**J. C. Lockenvitz, Nipmerow** a. Rügen.

**Ein Gut in Pommern,**

mit 1100 Morgen Acker, 800 Morgen Wald, herrlichem Park, guten Wohn- und Wirthschaftsgebäuden, gutem Viehstand, in guter Kultur, mit guter Jagd, ist ganz oder theilweise **zu verkaufen.**
Anfragen sub **B. V. 231** an **Rudolf Mosse, Magdeburg,** erbeten.

**Zum Feste!**
**Für Gäste!**
**Das Beste!**
Bewundert wegen ihres vorzüglichen Geschmacks werden die Kuchen, welche mit Dr. Oetkers Backpulver à 10 Pfg. gebacken werden. Zu haben bei
**Theodor Pée,** Stettin.

**Gummi-Artikel**

bester Qualität versendet die Gummiwaaren-Fabrik **Leopold Schüssler,** Berlin SW., Anhaltstr. 5 A. Preisliste gratis und franko.

**!!Praktische Neuheit!!** **Preis 1 Mark** pr. Nachnahme
**Triumph-Bügel m. Hosenstrecker.** franko 1,50 *M*, zwei Stück 2,50 *M*, vier Stück 4,— *M*.
**Prospekt gratis.**
Aug. Taeschner jr., Eisenw.-Fabrik,
**Berlin SW., Lindenstr. 2.**

Ausland-Patente verkäuflich.

**Neuestes** hygienisches **Schutzmittel**

für Frauen (ärztlich empf.). Einfachste Anwendung, Beschreibung gratis per Kreuzband. Als Brief geg. 20 ₰-Marke f. Porto.
**R. Oschmann, Konstanz E. 4.**

Einf. Verfahren! **Neu verbesserte Hektographen-Masse** für Schwarz- und Buntdruck, **welche nicht abgewaschen wird,** sowie fertige **Hektographen** liefert äusserst vortheilhaft **J. Ohligschläger, Neuss.** Wiederverk. Rabatt.

**Hamburger Kaffee,**

Fabrikat, kräftig und schönschmeckend, versendet zu 60 Pfg. und 80 Pfg. das Pfund in Postkollis von 9 Pfund an zollfrei.
**Ferd. Rahmstorff,**
**Ottensen b. Hamburg.**

Ein junger Mann findet bei freier Kost und freiem Logis Stellung
**als Lehrling**
bei **Bonnes & Hackfeld,**
Verlags- und Sortiments-Buchhandlung,
**Potsdam** und **Leipzig.**


# Westdeutsche Versicherungs-Aktien-Bank in Essen.

## Neunundzwanzigstes Geschäftsjahr. 1895.

Die laufende Versicherungssumme betrug Ende 1895 *M* 1562365424.

### I. Gewinn- und Verlust-Rechnung.

#### A. Einnahme.

| | | | |
|---|---|---|---|
| 1. Ueberträge aus dem Vorjahre: | | | |
| a. Prämien-Ueberträge | | *M* | 690615. 06. |
| b. Schaden-Reserve | | „ | 49300. —. |
| c. Sonstige Ueberträge | | „ | —. —. |
| 2. Prämien-Einnahme, abzüglich der Ristorni | | „ | 2402902. 09. |
| 3. Nebenleistungen der Versicherten an die Gesellschaft | | „ | 36015. —. |
| 4. a. Zinsen | | „ | 88260. 19. |
| b. Miethserträge | | „ | —. —. |
| 5. Kursgewinn aus verkauften Werthpapieren | | „ | —. —. |
| 6. Sonstige Einnahmen: | | | |
| a. Gewinn auf ausgelooste Werthpapiere | *M* 922. 75. | | |
| b. Diverse | „ 2218. 23. | „ | 3140. 98. |
| 7. Verlust | | „ | 16389. 28. |
| | | *M* | 3286622. 60. |

#### B. Ausgabe.

| | | | |
|---|---|---|---|
| 1. Schäden, einschließlich Kosten, aus den Vorjahren: | | | |
| a. gezahlt | *M* 30212. 06. | | |
| b. zurückgestellt | „ 14180. —. | *M* | 44342. 06. |
| 2. Schäden, einschließlich Kosten, im Rechnungsjahre, abzüglich des Antheils der Rückversicherer: | | | |
| a. gezahlt | *M* 757265. 46. | | |
| b. zurückgestellt | „ 38870. —. | „ | 796135. 46. |
| 3. Rückversicherungsprämien | | „ | 1318010. 87. |
| 4. Provisionen, abzüglich des von den Rückversicherern erstatteten Antheils | | „ | 55264. 37. |
| 5. Steuern und öffentliche Abgaben | | „ | 19554. 31. |
| 6. Verwaltungskosten | | „ | 280590. 30. |
| 7. Freiwillige Leistungen zu gemeinnützigen Zwecken, insbesondere für das Feuerlöschwesen | | „ | 2126. 45. |
| 8. Abschreibungen: | | | |
| a. Baulgebäude | *M* 2100. —. | | |
| b. zweifelhafte Debitoren | „ 135. 72. | „ | 2235. 72. |
| 9. Kursverluste auf Werthpapiere | | „ | —. —. |
| 10. Prämien-Ueberträge | | „ | 765489. 60. |
| 11. Sonstige Reserven | | „ | —. —. |
| 12. Sonstige Ausgaben: | | | |
| a. Zinsen des Relikten- und Pensions-Unterstützungsfonds | *M* 2285. 42. | | |
| b. Kursdifferenz auf ausländische Valuten | „ 588. 04. | „ | 2873. 46. |
| | | *M* | 3286622. 60. |

### II. Bilanz.

#### A. Aktiva.

| | | | |
|---|---|---|---|
| 1. Wechsel der Aktionäre | | *M* | 4800000. —. |
| 2. Hypothekenfreier Grundbesitz (Bankgebäude) | | „ | 202700. —. |
| 3. Hypotheken | | „ | 1045715. 37. |
| 4. Darlehen auf Werthpapiere | | „ | —. —. |
| 5. Werthpapiere (nach Maßgabe der Vorschrift des Art. 185a des Reichsgesetzes vom 18. Juli 1884) | | „ | 1043180. 80. |
| 6. Wechsel | | „ | —. —. |
| 7. Guthaben bei Bankhäusern | | „ | 188741. 85. |
| 8. Guthaben bei anderen Versicherungs-Gesellschaften | | „ | 237133. 76. |
| 9. Zinsenforderungen | | „ | 4517. 30. |
| 10. Ausstände bei Generalagenten bezw. Agenten | | „ | 41911. 81. |
| 11. Rückstände der Versicherten | | „ | —. —. |
| 12. Baare Kasse | | „ | 26483. 30. |
| 13. Inventar und Drucksachen | | „ | —. —. |
| 14. Sonstige Aktiva: | | | |
| Guthaben bei drei anderen Debitoren | | „ | 12584. 85. |
| 15. Fehlbetrag | | „ | 16389. 28. |
| | | *M* | 7619358. 32. |

#### B. Passiva.

| | | | |
|---|---|---|---|
| 1. Aktien-Kapital | | *M* | 6000000. —. |
| 2. Kapital-Reservefond | | „ | 600000. —. |
| 3. Special-Reserven: | | | |
| Dispositionsfond für besondere Fälle | | „ | 50000. —. |
| 4. Schaden-Reserve | | „ | 53000. —. |
| 5. Prämien-Ueberträge | | „ | 765489. 60. |
| 6. Gewinn-Reserve der Versicherten | | „ | —. —. |
| 7. Guthaben anderer Versicherungs-Gesellschaften bezw. Dritter: | | | |
| a. Versicherungs-Gesellschaften | *M* 48329. 50. | | |
| b. General-Agenten | „ 16070. 98. | „ | 64400. 48. |
| 8. Baar-Kautionen | | „ | 18000. —. |
| 9. Sonstige Passiva: | | | |
| a. Relikten- und Pensionsunterstützungsfond | *M* 57355. 85. | | |
| b. Beamten-Gratifikationen | „ 7600. —. | | |
| c. nicht abgehobene Dividenden aus 1893 und 1894 | „ 744. —. | | |
| d. Guthaben vier anderer Creditoren | „ 2768. 39. | „ | 68468. 24. |
| | | *M* | 7619358. 32. |

Essen, den 2. Mai 1896.

**Westdeutsche Versicherungs-Aktien-Bank.**
**Bandhauer.**


# Neuestes Handelswissenschaftliches Werk!

**Aufsehen erregend** ist meine Anleitung zur dopp. italien. Buchführung, welche auf ganz neuem System beruht, an Kürze und klarer Uebersicht das grösste Aufsehen erregt. Bücher jeden Tag à jour, Monats-Bilanz schon am ersten Tage jedes Monats fertig. Preis 6 Mark.

Schweidnitz. **Paul Stock,** Selbstverlag.

**Damen- und Kinderkleider**

werden sauber und billig angefertigt bei
**Selma Jahnke,**
Burscherstr. 12, Hinterh. 3 Tr.
**Hauskleider von 2 Mark an.**
**Straßenkleider „ 4 „ „**

**Manufacturisten,**

Materialisten und junge Kaufleute aller anderen Branchen erhalten schnell gut bezahlte Stellen an allen Plätzen, auch Berlin. Fortlaufend ca. 200 Vakanzen. Gr. Erfolge. 10 Pfg. Rückporto erb. **C. Middeke, Hannover 51.**

**Bellevue-Theater.**

**Freitag: 8. Gastspiel Friedrich Mitterwurzer.**
Zum **1.** Male: **Ein Lustspiel.** Lustspiel in 5 A. von Roderich Benedix.
**Bergheim — Friedrich Mitterwurzer** a. G.
Sonnabend: Vorletztes Gastspiel Friedrich Mitterwurzer.
Zum **5.** und **letzten** Male:
**Das Glück im Winkel.** Schauspiel von H. Sudermann.
**Frhr. v. Röcknitz — Friedrich Mitterwurzer** a. G.
Sonntag 3½ Uhr (Parq. 50 ₰): **Lehmann auf der Weltausstellung in Chicago.**
Abends 7½ Uhr: Letztes Gastspiel: **Fr. Mitterwurzer.**
**Doctor Wespe.** Vorher: **Mein neuer Hut.**

**Concordia-Theater.**

**Heute sowie täglich**
**Auftreten sämtlich neu engagirter**
**Kunst-Capacitäten.**
**Abwechselungsreiches Programm.**
**Reklamen unnöthig.**
**Alles Nähere die Plakate an den Anschlagsäulen.**

**Hypotheken-Kapitalien**

zur I. und II. Stelle auf **Güter** bis ⅔ **gerichtl. Taxe,** zur I. Stelle bis 60 % auf **städtische** und **industrielle** Grundstücke, auch nach Badeörtern, ebenso **Baugelder** offerire bei 3½—4 % Zinsen zur I. Stelle, 4—4½ % zur II. Stelle.
**Bernhard Karschny,**
**Bankgeschäft,**
Stettin, Bismarckstraße 23.


## Gewinn-Liste

**der 194. Königl. Preuß. Klassen-Lotterie vom 7. Mai 1896.**

**Die Nummern, bei denen nichts bemerkt ist, erhielten den Gewinn von 210 Mark.**

**(Ohne Garantie).**

### A. Vormittags-Ziehung.

97 324 553 670 762 821 60 **1**047 (300) 134 56 328 465 575 85 666 (1500) 732 33 **2**127 66 87 (500) 218 29 686 717 30 (1500) 926 **3**190 (1500) 225 31 355 501 58 621 61 786 937 **4**177 (3000) 318 626 49 53 755 82 909 34 76 **5**024 363 495 699 770 935 (300) 66 **6**002 121 226 (500) 71 355 400 74 582 602 83 96 716 821 916 **7**040 106 79 237 70 78 428 565 604 **8**037 149 321 94 566 701 15 (3000) 932 **9**065 101 29 85 406 37 47 513 609 805

**10**005 361 560 656 959 81 **11**187 344 714 54 **12**022 23 96 209 344 72 404 45 779 807 13 937 **13**040 108 32 53 304 10 433 537 673 760 **14**001 (300) 250 308 51 477 (3000) 569 770 **15**090 106 43 50 347 84 557 600 (1500) 840 58 915 **16**189 429 672 (500) **17**039 144 62 78 93 (500) 232 (300) 420 87 879 925 (3000) 49 50 **18**169 237 424 780 806 915 92 **19**003 154 633 98 814 980 **20**007 116 (3000) 63 243 402 14 70 (1500) 72 527 95 750 961 **21**251 511 699 926 **22**044 200 427 (500) 513 634 (1500) 89 (1500) 713 805 33 906 87 (300) **23**000 183 268 311 22 46 448 (500) 510 48 58 693 732 81 988 **24**003 91 139 520 58 710 824 **25**032 120 66 96 (3000) 247 641 76 866 **26**183 228 361 426 66 510 46 801 29 933 36 37 43 **27**172 263 305 405 (30 0) 12 533 88 821 958 (1500) **28**006 32 231 (500) 558 630 722 42 974 78 **29**153 219 56 567 75 649 774 86 **30**190 525 88 608 16 793 96 363 70 **31**028 167 285 304 35 (300) 83 96 448 72 524 99 613 805 38 39 **32**006 25 34 59 (1500) 584 767 74 958 86 **33**094 125 71 456 527 706 72 899 949 **34**083 (1500) 99 190 (500) 97 425 (3000) 645 869 **35**020 145 314 24 58 33 431 712 93 949 (1500) **36**866 (1500) **37**067 79 89 90 (1500) 305 77 636 707 **38**031 383 89 500 631 (1500) 965 **39**045 274 98 362 531 42 48 623 786 843 926 45

**40**107 320 66 80 423 63 522 703 85 814 70 921 (500) 37 **41**131 35 214 378 89 92 407 (300) 73 (1500) 691 714 67 821 95 (300) 928 **42**113 423 93 719 858 73 925 **43**063 105 55 64 95 276 77 331 (500) 509 727 45 854 **45**035 135 70 489 519 28 (500) 49 (500) 719 **45**018 248 323 58 (1500) 591 605 6 702 977 **46**006 230 465 757 (1500) 97 923 (500) 34 **47**204 (3000) 22 422 554 845 **48**090 103 516 25 38 65 737 937 83 (1500) **49**019 110 235 546 74 759 868 **50**057 651 75 770 88 929 **51**137 209 21 91 531 800 72 935 **52**003 246 63 351 434 63 90 752 850 78 (500) 930 **53**027 40 118 56 (3000) 694 **54**109 33 (500) 202 47 316 72 502 657 59 (500) 73 894 **55**043 70 (500) 111 51 407 639 913 22 **56**034 242 (300) 405 7 53 570 627 (3000) 799 853 **57**258 86 319 535 98 847 936 **58**293 403 7 550 810 **59**274 302 62 480 90 (300) 500 15 667 72 737 60 (3000) 860

**60**014 140 85 96 243 98 308 451 58 656 941 75 **61**719 87 812 **62**043 188 90 332 84 481 599 614 (1500) 44 891 **63**229 494 615 94 732 950 **64**123 71 211 (1500) 473 87 738 50 838 48 907 33 71 **65**029 30 170 90 321 70 471 566 665 947 **66**012 62 119 90 310 82 410 23 541 51 661 778 846 919 85 **67**025 (500) 138 386 574 88 947 **68**006 18 87 127 (3000) 42 237 449 561 638 77 761 886 **69**413 568 663 742 54 863 994 **70**074 189 435 519 **71**032 180 481 641 720 86 **72**233 598 755 959 **73**012 39 156 59 220 91 301 334 488 508 78 706 45 (500) 63 (300) 77 809 49 50 69 941 43 **74**165 85 333 435 555 614 65 716 33 966 (500) **75**197 301 412 596 690 96 799 **76**174 409 56 (300) 735 46 875 950 82 **77**079 (1500) 114 63 213 303 18 63 79 570 632 (300) 749 832 75 **78**000 62 98 104 65 (5000) 235 76 324 51 422 (3000) 626 (300) 38 46 742 48 830 67 **79**268 464 673 935 (300) 72

**80**061 97 127 232 394 440 593 624 758 (500) 868 72 987 **81**004 121 (1500) 36 (1500) 321 79 414 15 (1500) 48 539 600 (1500) 837 84 909 23 **82**127 482 829 **83**050 (500) 97 169 240 312 51 518 47 961 76 84 **84**028 328 91 428 647 712 54 818 **85**001 (500) 53 152 218 385 (3000) 490 834 **86**104 95 240 328 50 (3000) 752 53 836 963 67 **87**171 247 427 552 70 78 90 687 743 70 847 901 **88**042 185 219 576 640 843 59 940 **89**010 (300) 156 232 335 495 511 (500) 37

**90**178 220 42 (1500) 344 57 477 575 94 681 (1500) 846 923 79 **91**174 98 278 85 464 92 571 77 640 730 36 841 974 **92**006 169 236 611 68 83 729 860 **93**383 488 762 77 87 (500) 99 (1500) 820 61 79 **94**046 49 63 73 76 440 62 (3000) 86 761 **95**232 (1500) 318 41 84 (5000) 597 764 844 961 80 **96**082 (1500) 221 (500) 30 531 628 735 61 873 75 (300) 902 **97**228 500 911 925 495 **98**495 611 786 893 **99**017 587 39 40 52 57 615 960 71

**100**178 608 12 826 56 **101**219 625 35 754 60 832 **102**046 (300) 94 214 (1500) 305 21 420 544 700 94 (3000) 815 58 **103**110 19 72 206 330 36 82 437 529 993 96 **104**063 212 307 13 455 72 **105**010 32 451 504 33 738 **106**076 153 215 323 410 698 711 801 (1500) 80 **107**279 309 24 561 (1500) 95 743 90 (300) 985 **108**202 88 428 51 467 704 79 890 **109**042 65 (3000) 189 292 94 286 530 38 39 (500) 814

**110**046 152 397 584 605 817 46 **111**351 56 548 91 961 **112**183 394 635 858 922 72 **113**360 492 829 57 70 940 52 65 **114**282 536 660 700 811 (500) **115**128 216 39 41 394 413 532 675 730 967 82 **116**064 419 52 81 538 (500) 655 **117**108 94 244 399 564 (3000) 65 69 827 89 **118**083 91 (300) 229 93 362 412 27 48 (1500) 94 530 36 83 (300) 995 **119**051 309 42 549 651 723 976

**120**040 78 318 (500) 82 420 73 726 44 808 **121**030 122 350 406 41 542 82 740 858 95 **122**158 223 63 639 54 743 74 (3000) 943 **123**022 142 230 88 92 411 566 (1500) 699 837 56 79 **124**072 (500) 97 188 349 476 500 690 810 38 **125**109 41 91 380 567 822 47 **126**021 493 531 639 58 757 77 919 93 **127**051 56 63 492 93 645 752 997 **128**033 234 76 498 508 45 627 39 801 997 **129**152 315 16 451 541 55 728 822

**130**005 (3000) 316 409 75 513 49 713 22 50 98 893 905 **131**099 246 331 53 (500) 65 574 704 22 89 **132**009 127 232 34 408 508 868 **133**083 159 82 240 452 659 787 985 **134**246 318 454 88 584 838 841 963 62 **135**454 526 43 710 33 884 960 **136**142 237 383 452 96 686 88 94 **137**101 96 270 300 427 585 603 727 65 **138**074 88 104 71 228 89 402 18 551 89 758 81 811 **139**002 14 318 74 87 425 34 61 559 678 (500) 734

**140**128 (500) 88 (500) 326 523 89 635 52 94 752 845 **141**020 57 100 235 460 83 910 (1500) 91 **142**144 227 72 595 661 774 929 56 70 **143**721 928 **144**034 152 (5000) 59 315 63 411 503 675 721 67 821 91 **145**006 53 132 (300) 285 95 368 (500) 81 447 532 44 90 95 740 76 805 13 (500) **146**022 194 269 332 623 727 **147**147 260 85 92 333 415 732 **148**193 244 48 470 535 74 93 620 34 705 9 810 **149**090 103 46 208 32 347 712 832 80 93 929

**150**130 51 215 18 25 54 401 81 518 (300) 616 769 (10000) 83 931 **151**083 (1500) 112 341 67 445 503 36 40 42 99 616 869 80 924 **152**010 13 (3000) 45 117 27 224 373 (3000) 471 519 600 831 916 **153**080 127 201 338 39 455 569 682 94 717 46 844 54 59 **154**022 95 216 310 419 86 **155**094 168 (500) 75 260 329 424 68 653 935 **156**029 203 91 608 848 902 6 **157**075 150 75 386 402 951 **158**035 141 89 (1500) 223 (1500) 301 (500) 11 453 578 661 840 **159**034 (300) 177 555 672 (500) 762

**160**081 494 697 733 48 60 898 967 **161**120 371 98 500 42 64 644 49 75 821 929 **162**039 85 202 (1500) 53 69 (1500) 84 348 428 528 658 **163**157 (1500) 68 99 263 347 72 544 897 **164**027 227 406 (3000) 16 (1500) 72 (300) 556 60 897 **165**164 (5000) 242 489 964 **166**008 31 217 585 678 87 709 58 874 89 915 27 (3000) **167**020 (500) 48 333 456 97 626 790 836 **168**080 212 80 328 (1500) 487 (1500) 503 848 **169**040 42 285 348 481 562 97 99 (500) 694 796 830

**170**237 (3000) 483 630 732 35 894 **171**184 312 438 555 69 641 885 **172**007 38 44 (3000) 76 190 297 319 78 467 (3000) 646 90 788 (300) 971 **173**065 137 225 30 666 721 31 41 824 42 **174**026 109 639 62 64 793 **175**646 837 53 **176**180 305 26 34 420 48 529 626 706 856 926 69 **177**014 178 209 376 (300) 560 603 5 879 956 **178**018 51 595 (1500) 629 68 822 44 80 **179**220 372 519 618 36 935

**180**168 (1500) 80 470 501 76 912 42 (1500) 81 **181**151 306 519 29 820 900 5 48 79 **182**073 112 351 67 82 536 613 837 924 39 **183**039 153 92 208 47 330 533 62 707 825 41 99 **184**081 149 327 426 546 80 893 903 26 57 **185**190 285 388 92 666 (3000) 95 730 83 813 **186**022 197 201 (300) 316 90 504 84 613 89 769 79 952 **187**040 269 403 583 689 713 67 82 **188**003 283 338 51 594 691 885 **189**004 42 321 448 87 533 693 759 807 929

**190**030 75 300 85 409 (1500) 50 584 618 78 (500) 726 **191**095 238 301 60 400 741 51 (500) 99 839 40 96 935 97 **192**005 165 208 (300) 98 526 953 **193**264 330 581 620 831 **194**068 144 261 84 319 663 832 69 **195**135 49 202 49 321 73 403 52 548 851 972 **196**185 265 360 451 70 523 71 621 36 751 984 (300) **197**042 50 251 489 608 955 **198**028 102 12 47 363 518 (500) 98 640 759 954 **199**017 (500) 43 75 149 90 556 772 99 933

**200**087 134 344 81 407 (3000) 67 538 52 95 97 635 798 864 77 9 4 40 **201**060 431 78 504 (500) 608 64 78 792 880 957 **202**347 453 745 **203**039 130 285 331 716 63 959 **204**067 121 49 (1500) 378 415 68 534 (1500) 684 **205**056 (300) 641 93 722 71 (3000) 77 (300) 877 (500) **206**244 72 460 97 569 807 70 84 **207**011 63 96 132 204 470 83 875 942 66 90 **208**122 32 259 376 402 48 56 568 868 902 78 90 **209**020 251 496 558 70 91 97 752 72 922

**210**024 206 15 633 789 995 **211**098 107 59 309 457 71 977 **212**003 85 148 84 (5000) 555 690 820 27 87 990 **213**053 300 10 45 400 98 640 78 764 (3000) 912 **214**068 285 462 644 716 895 955 **215**006 120 356 79 591 764 994 **216**006 (300) 222 464 595 798 837 48 **217**066 105 223 34 414 38 55 525 778 89 918 **218**026 46 85 427 511 **219**259 360 85 400 83 552 808 39 907 51 (500)

**220**060 125 339 445 512 (300) 32 690 889 **221**127 50 256 314 46 443 55 536 809 74 995 **222**046 161 200 49 78 99 302 502 20 27 29 59 80 **223**079 344 95 661 758 800 **224**166 86 207 66 351 72 426 (500) 593 621 **225**123 (1500) 31 265 425 94 500 (500)

### B. Nachmittags-Ziehung.

137 202 475 528 77 643 756 939 **1**043 92 283 330 49 401 607 41 58 740 924 32 **2**050 82 288 (500) 417 23 (300) 656 62 759 877 932 52 97 **3**158 275 (500) 327 32 538 (3000) 84 611 703 6 **4**012 66 190 226 334 519 656 717 910 14 81 **5**162 374 746 **6**414 776 **7**099 131 (300) 50 (3000) 71 324 (300) 36 (1500) 54 535 694 985 **8**229 44 393 (300) 529 58 782 875 **9**039 64 225 593 921 40 72

**10**027 45 170 203 346 78 95 99 891 998 **11**095 104 208 411 56 90 718 826 (1500) 916 **12**090 145 284 504 721 29 67 86 939 88 **13**059 136 202 375 421 41 504 639 96 991 **14**003 (300) 353 427 562 92 713 823 26 39 933 **15**012 98 227 96 395 423 569 724 48 **16**000 28 232 478 527 666 724 958 **17**011 140 79 86 96 (3000) 332 437 93 567 612 88 884 99 **18**043 75 128 205 303 583 619 33 (500) 98 722 (3000) 828 40 63 (3000) 88 941 46 **19**065 199 212 305 550 732 858 967 94

**20**112 462 517 865 **21**033 262 92 607 18 67 788 838 (3000) 41 45 951 60 **22**006 136 41 224 53 307 49 70 470 580 680 998 **23**033 169 77 399 731 890 987 **24**113 21 315 689 791 93 844 49 **25**176 254 72 602 28 790 820 50 945 **26**005 73 172 91 216 371 511 642 813 **27**120 44 58 98 265 487 645 **28**091 542 639 (1500) **29**031 200 38 66 87 354 514 937

**30**043 111 207 32 89 (3000) 423 87 506 705 18 78 802 **31**073 156 225 633 70 822 26 82 929 43 (500) 50 **32**095 210 429 56 794 857 61 **33**131 278 948 81 **34**152 (3000) 54 261 300 55 (3000) 76 82 86 94 503 48 62 73 622 816 72 **35**186 272 486 538 **36**166 73 238 70 94 390 (3000) 91 609 55 922 33 **37**033 155 80 243 50 443 515 906 52 97 **38**077 171 (3000) 250 96 315 78 617 57 837 65 **39**136 99 231 33 36 325 94 473 (300) 651 789 975

**40**051 57 79 (500) 227 319 692 720 (3000) 87 856 966 (3000) **41**019 361 470 511 628 47 98 (300) 896 983 **42**045 72 111 24 (500) 311 431 49 598 835 62 70 944 **43**182 (1500) 310 (500) 18 19 40 406 520 40 620 630 54 798 803 **44**146 67 248 362 400 627 734 46 863 966 **45**264 74 435 676 797 806 927 **46**157 377 447 (1500) 550 77 619 51 888 951 **47**151 631 61 754 **48**018 54 87 137 (3000) 284 342 43 64 719 801 **49**086 390 456 805

**50**088 117 252 71 (1500) 748 847 69 76 (500) 909 94 **51**030 371 558 98 633 744 928 78 **52**608 11 171 94 436 87 503 41 91 912 (1500) **53**110 447 51 743 814 17 66 **54**011 290 331 464 508 (500) 41 700 837 83 923 71 84 **55**226 57 319 469 756 61 (1500) 89 98 849 71 986 **56**031 79 231 414 56 94 611 35 43 642 820 **57**049 107 16 229 52 408 56 93 515 (1500) 86 746 91 848 **58**141 559 748 73 **59**119 44 245 59 355 757 874 903 29

**60**090 252 86 324 74 421 **61**029 85 149 239 523 811 **62**157 299 388 433 47 630 48 750 890 967 73 **63**071 (300) 122 270 97 472 661 843 936 (300) **64**049 69 130 69 650 758 76 896 **65**389 807 49 65 902 **66**413 536 903 31 **67**494 710 831 71 973 **68**162 (1500) 85 265 324 533 37 711 811 17 973 88 **69**043 55 (500) 97 181 253 435 825 970

**70**141 301 434 88 521 (3000) 714 97 809 71 92 **71**218 98 311 99 437 (500) 504 49 76 678 778 977 **72**026 34 168 92 612 31 703 97 852 57 (300) **73**047 100 (3000) 24 288 644 50 56 72 768 70 **74**175 88 428 61 504 12 **75**060 347 48 470 76 522 618 73 853 93 921 90 **76**163 [illegible] 83 778 (500) 862 (500) 919 (1500) **77**031 [illegible] 111 278 376 84 585 639 717 28 922 **78**034 (3000) 77 200 759 (3000) 922 32 **79**003 115 204 29 318 501 (3000) 744 982 (500) 83

**80**018 21 66 230 667 768 926 **81**015 127 (1500) 434 67 612 722 (3000) 96 (3000) 911 22 33 86 94 **82**005 8 141 370 509 814 35 967 **83**103 261 82 426 819 (1500) 42 88 97 936 **84**201 54 83 (300) **85**036 137 54 81 302 34 84 88 411 615 (500) 991 **86**066 164 207 84 411 47 82 629 (3000) 769 **87**140 95 250 688 98 869 92 937 (300) 40 54 **88**000 19 58 166 (3000) 232 49 70 (500) 307 68 431 729 961 **89**068 134 243 407 44 598 705

**90**059 448 596 629 78 93 972 **91**146 52 (300) 56 227 51 88 (300) 434 (300) 69 510 31 655 950 53 **92**103 25 46 (3000) 87 318 52 83 412 553 625 29 733 82 835 925 50 74 **93**242 316 592 612 745 830 33 996 **94**328 56 405 662 709 45 854 **95**228 300 37 78 424 46 539 902 **96**004 142 522 738 948 68 **97**093 136 (500) 56 86 246 302 29 424 61 565 760 (1500) 80 825 (3000) 32 **98**042 111 (1500) 99 260 320 87 427 537 673 781 824 63 540 51 **99**059 283 336 42 410 569 844

**100**161 85 354 517 739 94 842 49 70 925 **101**247 519 726 74 904 97 99 **102**022 635 **103**021 47 352 468 96 644 70 730 75 855 **104**187 465 646 794 865 **105**075 92 230 95 542 964 **106**057 142 82 223 841 923 **107**078 352 593 736 800 **108**050 81 89 324 25 51 97 523 (500) 661 741 863 991 **109**180 237 253 313 23 82 603 31 38 92 97 805 803 5

**110**127 (3000) 43 244 (3000) 302 417 87 623 50 725 49 52 **111**019 65 221 30 33 75 376 85 485 (3000) 861 81 **112**064 (500) 162 97 203 93 (3000) 353 447 612 794 **113**997 **114**077 151 53 211 545 62 718 86 880 **115**503 614 32 99 815 978 **116**071 261 600 36 76 842 984 95 **117**123 200 449 743 875 **118**315 42 45 93 (1500) 95 424 75 512 53 56 628 947 **119**016 21 349 436 753 828

**120**142 575 609 32 91 910 **121**017 18 183 287 92 (500) 352 418 49 66 574 670 706 54 882 908 31 85 **122**084 138 360 405 57 871 86 972 **123**045 96 199 710 49 566 **124**067 69 337 62 526 694 798 931 **125**049 291 383 537 707 33 56 70 739 76 92 96 826 957 62 (1500) 67 **126**074 60 300 26 431 (3000) 589 742 79 (500) **127**004 (500) 105 296 388 407 9 535 (500) 738 **128**141 94 226 453 77 565 897 923 **129**337 73 497 537 76 787 825 967

**130**145 240 563 92 607 772 868 **131**085 187 307 49 596 718 (1500) 915 **132**156 57 204 89 399 066 83 570 **133**504 86 751 828 35 60 974 **134**199 381 529 41 (300) 786 98 861 943 **135**254 306 9 (1500) 433 564 978 **136**007 97 163 (500) 637 73 726 (500) 76 816 (1500) 66 909 96 **137**155 221 422 606 808 (3000) 32 **138**031 134 68 84 282 330 72 426 509 72 426 509 702 86 804 (3000) 74 84 916 21 **139**146 59 (3000) 306 34 646 926 58 70

**140**451 54 513 51 (300) 667 858 (500) **141**064 115 249 68 85 317 (300) 432 509 32 74 971 **142**393 427 558 (300) 676 761 (300) 909 11 58 **143**014 141 45 282 (500) 96 (3000) 709 829 68 **144**097 230 334 655 879 990 **145**575 (3000) 87 716 **146**006 59 139 60 207 309 454 563 758 816 965 **147**191 445 50 530 36 85 684 (300) 745 69 841 932 **148**076 104 404 787 (5000) 840 909 59 **149**253 518 (1500) 61 719 34 856

**150**072 75 96 157 66 262 390 573 646 758 **151**193 245 96 547 652 726 (3000) 841 (500) 83 (3000) **152**009 38 252 559 423 524 (300) 945 67 (500) **153**036 247 63 406 73 601 30 793 77 95 845 91 965 98 **154**131 87 272 93 327 620 918 36 **155**018 384 402 44 581 638 (1500) 858 **156**051 168 200 (3000) 11 407 526 (500) 43 (300) 679 (1500) 700 42 52 64 882 **157**018 128 43 337 688 744 91 878 (1500) 98 939 65 87 **158**129 273 433 622 713 856 968 **159**024 136 53 (5000) 278 317 38 67 575 645 66 86 (300)

**160**089 110 446 833 41 (1500) **161**018 (1500) 61 138 226 (1500) 39 52 (500) 88 573 639 933 40 55 **162**001 (500) 12 71 176 412 785 874 904 9 **163**002 292 323 28 31 51 97 467 82 509 654 724 (3000) 09 804 98 **164**252 327 34 35 59 518 615 806 (500) 41 **165**059 124 37 367 525 70 763 828 933 84 **166**255 (300) 34 78 90 626 **167**175 90 255 381 411 94 518 54 94 661 63 724 907 67 **168**173 91 97 281 540 649 74 930 76 97 **169**085 110 437 82 791

**170**029 63 239 76 (500) 300 62 544 99 941 44 50 65 **171**127 44 53 219 (3000) 323 496 677 **172**274 317 442 557 92 742 47 824 (30000) **173**083 300 78 84 410 682 729 803 66 (3000) **174**013 27 153 388 661 82 735 848 64 67 **175**174 237 468 620 789 **176**461 87 542 831 945 79 81 **177**140 85 69 90 303 17 441 (1500) 78 580 613 40 83 855 90 963 **178**108 94 277 345 599 845 94 925 **179**028 284 498 806 31 55 907 21

**180**001 53 70 86 303 (1500) 518 77 86 631 79 796 931 60 65 **181**140 260 364 432 506 93 617 (500) 32 736 99 960 **182**167 92 244 508 38 714 (3000) 851 **183**027 240 67 305 43 475 99 572 698 710 47 99 **184**028 652 828 70 967 **185**161 (1500